



Umowa podpisana. Prawie 3,6 mln dotacji z Unii Europejskiej!

W dniu 2 października br. Burmistrz Kalet wraz z Skarbnikiem Miasta podpisali umowę na dofinansowanie projektu: „Termomodernizacja budynków użyteczności publicznej w Mieście Kalety: Miejskie Przedszkole Nr 1 w Kaletach, Zespół Szkół i Przedszkole w Kaletach Miotku, Publiczna Szkoła Podstawowa Nr 1 w Kaletach”. Całkowita wartość projektu wynosi 4 127 245,69 zł.

Prace obejmować będą:

1) Budynek Przedszkola Miejskiego Nr 1 w Kaletach

1.1. Termomodernizacja budynku Przedszkola Miejskiego Nr 1 w Kaletach. Prace dociepleniowe budynku: ocieplenie i wykonanie izolacji ścian, stropu nad ostatnią kondygnacją oraz izolacje przeciwwilgociowe i termiczne ścian fundamentowych,

1.2. Modernizacja instalacji centralnego ogrzewania i kotłowni,

1.3. Dostawa i montaż instalacji solarnej, w tym montaż kolektorów słonecznych na potrzeby ogrzewania ciepłej wody użytkowej oraz dostosowania instalacji c.w.u. do instalacji solarnej,

1.4. Wykonanie zadaszzenia nad wejściem głównym do budynku,

1.5. Wymiana pokrycia dachu wraz z wyprowadzeniem rynien poza gzymsy oraz wymiana obróbek blacharskich rynien i rur spustowych

1.6. Przemurowanie kominów w części wystającej ponad dach

1.7. Wykonanie wejścia zewnętrznego do kotłowni (od frontu budynku) wg posiadanego projektu

1.8. Remont schodów i podestów wejściowych do budynków wraz z okładzinami antypoślizgowymi

1.9. Wykonanie kompletnych instalacji odgromowych

1.10. Prace odtworzeniowe po wykonanych robotach instalacyjnych

1.11. Wykonanie odprowadzenia wód deszczowych z rynien budynku do kanalizacji deszczowej



Ciąg dalszy na stronie nr 16.

Logopeda

Jeśli niepokoi Cię mowa Twojego dziecka, podejrzewasz u niego:

- zaburzenia w rozwoju mowy,
- wady wymowy,
- problemy z czytaniem i pisaniem



Oferta:

- dostępność i wyselekcjonowanie zajęć zarówno dla dzieci, młodzieży jak i dorosłych
- kompleksowe badanie i diagnoza rozwoju mowy
- nowoczesne i zindywidualizowane metody terapii
- nauka przez zabawę
- materiały do pracy w domu
- elastyczne godziny i terminy spotkań
- profilaktyka w zakresie wad wymowy
- konkurencyjne ceny

PIERWSZE SPOTKANIE GRATIS !!!

ROZPOCZĘCIE 17 WRZEŚNIA. ZAJĘCIA OD PON - PT W GODZ. 13:00-18:00

Szczegółowe informacje oraz zapisy:

Tel. 34 357 73 35

e-mail: twójlogopeda.sawmed@gmail.com

bezpośrednio w recepcji placówki w godz. 7.30 - 18.00

NZOZ "SAWMED"

ul. Gwoździa 25

42-660 Kalety

Dostępność dla wszystkich!!



Dzień Edukacji Narodowej Serdeczne Życzenia

W tym szczególnym dniu składamy wszystkim nauczycielom, nauczycielom emerytom oraz pracownikom administracji i obsługi najserdeczniejsze życzenia zdrowia oraz wszelkiej pomyślności.

Doceniając wasze zaangażowanie i profesjonalizm dziękujemy za czas poświęcony młodym ludziom oraz przygotowanie ich do realizacji celów życiowych i edukacyjnych.

Życzymy Wam satysfakcji zawodowej, życzliwej pamięci i wdzięczności wychowanków.

Sekretarz
Miasta Kalety
Dariusz Szewczyk
Dariusz Szewczyk

Przewodniczący
Rady Miejskiej w Kaletach
Eugeniusz Płak
Eugeniusz Płak

Burmistrz
Miasta Kalety
Klaudiusz Kandzia
Klaudiusz Kandzia

Kalety, 14 października 2012 r.

XIII USTROŃSKA JESIEŃ MUZYCZNA

20.10 – 09.11.2012

Miejski Dom Kultury, Sala Widowiskowa

20.10 – SOBOTA

GODZ. 18.00

„Koncert Trzech Tenorów” w wykonaniu artystów Teatru Muzycznego z Poznania.
Wystąpią Bartosz Kuczyk, Włodzimierz Kalemba i Mirosław Niewiadomski.

CENA BILETU 25 ZŁ

27.10 – SOBOTA

GODZ. 18.00

„Koncert Młodych Talentów” z udziałem ustrońskiej młodzieży i gości z miast partnerskich Ustronia

WSTĘP WOLNY

04.11 – NIEDZIELA

GODZ. 18.00

Adam Makowicz – charytatywny koncert fortepianowy światowej sławy pianisty i jazzmana

CENA BILETU 40 ZŁ

09.11 – PIĄTEK

GODZ. 18.00

„Rosyjskie ballady i romanse” - koncert przy świecach
w wykonaniu Alexandra Maceradiego

CENA BILETU 15 ZŁ



Żonie, rodzinie i bliskim
Śp. Gabrieli Wieczorka

Wyrazy współczucia składają:

Burmistrz miasta Klaudiusz Kandzia, Przewodniczący RM Eugeniusz Ptak, Sekretarz miasta Dariusz Szewczyk.

Podziękowanie

Z całego serca pragniemy podziękować za zbiórkę pieniężną, która odbyła się 9 września tego roku na terenie Parafii św. Józefa w Kaletach. Wyrazy szacunku i uznania kierujemy w stronę pomysłodawców i organizatorów oraz wszystkich osób, które zaangażowały swój wolny czas i serce, by zebrać środki finansowe dla naszego syna Beniamina Pająka. Każda osoba, która wsparła Beniamina swoim darem, przyczynia się do szybszego powrotu naszego dzielnego bohatera do w miarę normalnego życia. Zebrana kwota wpłynęła już na subkonto Fundacji Dzieciom "Zdażyć z Pomocą" i będzie przeznaczona na zakup protezy modularnej. W najbliższym czasie Beniamin założy tymczasową próbną protezę, dzięki której stanie na nogach i będzie na nowo uczył się chodzić. Bardzo doceniamy i jesteśmy wdzięczni za wsparcie jakiego udzieliliście naszej rodzinie. Jesteśmy dumni, że możemy być częścią tak wspaniałej kaletańskiej społeczności, wrażliwej i otwartej na potrzeby bliźnich. Niech Bóg Wam błogosławi!

Z pozdrowieniami- Rodzina Pająk

AKTUALNOŚCI

- 10 września Klub Seniora działający przy kaletańskim MDK wyjechał na wycieczkę do Kazimierza Dolnego i Sandomierza.
- 13 września w Sali Sesyjnej Urzędu Miejskiego obradowała na VI sesji Młodzieżowa Rada Miasta.
- Od 14 do 16 września na terenie „Zajazdu u Rzepki” w Kaletach- Zielonej trwały ogólnopolskie mistrzostwa w strzelectwie.
- W dniach 14– 16 września na Orliku trwał turniej tenisa ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta Kalety.
- 16 września w Kaletach gościła delegacja miasta partnerskiego Ustroń.
- 16 września na Orliku rozegrano turniej dzikich drużyn w piłce nożnej.
- 20 września Stowarzyszenie Społeczno Kulturalne Miasta Kalety zorganizowało wycieczkę do Wieliczki i Łagiewnik.
- 20 września do Podhradi koło Vitkova na „Rowerowe wędrowki” wyjechała ostatnia grupa uczestników projektu „ Wspólnie po Morawach i Śląsku– na rowerze, pieszo, pociągiem”. Projekt zakończył się 23 września.
- 21 września w Miejskim Przedszkolu nr 1 odbyło się spotkanie przedszkolaków z policjantami z Komendy Powiatowej.
- 25 września w Kaletach gościli starosta Vitkova Pavel Smolka i dyrektor vitkovskiego MDK Daniela Olbertova. Celem wizyty było ustalenie szczegółów współpracy partnerskiej na rok 2013.
- 26 września Likwidator KZCP sprzedał kaletańskiemu przedsiębiorcy budynek byłego ambulatorium przy ul. Powstańców.
- 27 września uczestnicy kolejnej edycji projektu „Ja też potrafię” wyjechali na wycieczkę do Krakowa.
- 28 września w Sali Sesyjnej Urzędu Miejskiego odbyła się XXI sesja Rady Miasta.
- 4 października w Klubie Seniora przy MDK w Kaletach odbyło się kolejne spotkanie z profesorem Wilhelmem Goreckim. Profesor wygłosił wykład na temat: „Chiny. W krainie smoka”.
- 9 października odbył się odbiór techniczny sprzętu komputerowego wraz z dostępem do internetu zakupiony w ramach projektu „Przeciwdziałanie Wykluczeniu Cyfrowemu Mieszkańców Gminy Kalety”.
- 10 października w Vitkowie otwarto wystawę fotografii dokumentujących projekt „Wspólnie po Morawach i Śląsku– na rowerze, pieszo, pociągiem”. Do Kalet wystawa zawita 5 listopada.
- 11 października w MDK Kalety miała miejsce promocja tomiku poezji Małgorzaty Brol pt.: „Cztery pory roku moich westchnień”
- 12 października w MDK Kalety kaletańscy nauczyciele obchodzili Święto Edukacji Narodowej.
- 13 października na trasie Kalety– Pasieki (Żyglin) -Zielona– Kalety odbył się III Kaletański Rodzinny Rajd Rowerowy.
- 15 października w Sali Sesyjnej Urzędu Miejskiego w Kaletach po raz drugi spotkali się przedstawiciele nadleśnictw oraz sześciu gmin zainteresowanych stworzeniem sieci szlaków rowerowych.

Materiały zebrał i opracował: Jacek Lubos



Kolonie w Murzasichle

Nagrodą dla uczniów gimnazjum za zdobycie drugiego miejsca w konkursie „Świadomi zagrożenia” organizowanego przez Lasy Państwowe były kolonie w Murzasichle



18 sierpnia wyjechaliśmy z placu Sejmu Śląskiego w Katowicach. Przez dwa tygodnie mieszkaliśmy w domu wczasowym „U Aniołka” w Murzasichle.

Na koloniach realizowaliśmy specjalny program ekologiczny, przygotowany przez Lasy Państwowe. Głównie chodziliśmy po górach i lasach, robiąc obserwacje, doświadczenia i podziwiając piękno przyrody. Dzięki temu także na wakacjach mogliśmy się czegoś nauczyć. W czasie wolnym mieliśmy dostęp do basenu, siłowni, boiska do siatkówki i piłki nożnej, a także darmowego hot spotu. Oprócz tego były organizowane przez naszych wychowawców różne gry i zabawy. Byliśmy także na trzech wy-

cieczkach. Dwie z nich do Zakopanego, gdzie mogliśmy wejść na Gubałówkę i odwiedzić Muzeum Tatrzańskie, natomiast trzecia do Niedzicy, podczas której byliśmy nad zaporą wodną i zwiedziliśmy kościółek w Dębnie, w którym Janosik brał ślub z Maryną.

Na szczęście pogoda nam dopisała. W domu byliśmy 31 sierpnia. To były niezapomniane wakacje.

Na koloniach byli:

Aleksandra Kamińska, Patrycja Ochman, Aleksandra Ptak, Jakub Borek i Adam Krupa.

Wizyta Sznupek w przedszkolu

Dnia 21 września br. w Miejskim Przedszkolu Nr 1 w Kaletach odbyło się spotkanie przedszkolaków z policjantami. Podczas tegoż spotkania dzieci dowiedziały się jak prawidłowo należy poruszać się po drodze, bezpiecznie podróżować samochodem oraz w jaki sposób należy reagować napotykając agresywnego psa.

Nasi wychowankowie z uwagą słuchali prelekcji zaproszonego gościa z Komendy Powiatowej Policji w Tarnowskich Górach oraz poznały dzielnicowego z Komisariatu Policji w Kaletach.

Policjanci przygotowali dla najmłodszych bardzo miłą niespodziankę. W na-



godę za dobre zachowanie i czynny udział w tej niecodziennej lekcji o bezpieczeństwie dzieci mogły spotkać się ze Sznupek – psem, który jest maskotką

śląskiej policji. Widok wielkiej, ruchomej zabawki wywołał na twarzach przedszkolaków uśmiech i zaciekawienie. Dzieci z radością pochwaliły się przed sympatycznym gościem nowymi wiadomościami i umiejętnościami.

Prowadzące uroczystość 5-latkę z grupy „Wesołych muchomorków” przedstawiły krótki program artystyczny oraz wręczyły gościom samodzielnie wykonane upominki. Na zakończenie każda grupa zrobiła sobie ze SZNUPKIEM pamiątkowe zdjęcie.

Nauczycielki: Iwona Płoceniak, Danuta Mazur

Wizyta gości z Ustronia

W niedzielę 16 września do Kalet przyjechała delegacja radnych oraz burmistrz zaprzyjaźnionego Miasta Ustronia. Celem wizyty było uszczegółowienie zasad i zacieśnienie dalszej współpracy pomiędzy Kaletami, a Ustroniem.



Uzgodniony został wstępny plan współpracy na kolejny rok, obejmujący m.in. wymianę doświadczeń pomiędzy związkami i stowarzyszeniami. Podczas wizyty przedstawiono gościom prezentację multimedialną na temat historii Kalet w Ustroni, w której ujęte zostały zdjęcia archiwalne z czasów świetności KZCP – między innymi budowa ośrodka wypoczynkowego „Rosomak” i domki kempingowe pod Skalicą. Zdjęcia do prezentacji udostępnił mieszkaniec miasta- Pan Czesław Chróst, za co serdecznie mu dziękujemy.

Goście z Ustronia przyglądali się również zmaganiom strzelców podczas Ogólnopolskich Zawodów w Sportowym Pneumatycznym Strzelectwie Tereno-

wym, które w ten weekend odbywały się w Kaletach - Zielonej (swoich sił na strzelnicę próbował m.in. Burmistrz Ustronia Ireneusz Szarzec) oraz podziwiali walory przyrodnicze Leśnego zakątka Śląska.

(jal)





Święto Edukacji Narodowej w kaletańskim MDK

Przypadające w tym roku na niedzielę (14.10) Święto Edukacji Narodowej uczczono w Kaletach w piątek 12 października.

Czynnych zawodowo oraz emerytowanych nauczycieli kaletańskich placówek oświatowych zaproszono do Miejskiego Domu Kultury na tradycyjną wspólną uroczystość, podczas której burmistrz miasta Klaudiusz Kandzia, sekretarz Dariusz Szewczyk oraz przewodniczący Rady Miejskiej Eugeniusz Ptak pogratulowali pedagogom sukcesów w codzien-

nej pracy z kaletańskimi dziećmi i młodzieżą. Wyróżniono też nagrodami burmistrza nauczycieli mogących poszczycić się w minionym roku szkolnym szczególnymi osiągnięciami na niwie dydaktyczno-wychowawczej. Nagrody przyznano dyrektorom placówek: Jolancie Gansiniec, Dorocie Mańczak, Bożenie Dziuk i Krzysztofowi Lisieckiemu oraz nauczycielom: Halinie Ulfig, Izabeli Kierat, Esterze Sarnat- Frej oraz Antoniemu Jeż.

(jal)



III Kaletański Rodzinny Rajd Rowerowy odwiedził zatopioną kopalnię w Pasiekach

W sobotę 13 października o godzinie 11.00 około 20 rowerzystów zebrało się pod Miejskim Przedszkolem przy ul. Jana Brzechwy aby uczestniczyć w kolejnym, trzecim już rodzinnym rajdzie rowerowym.

Tym razem trasa biegła lasami administrowanymi przez leśnictwa: Truszczyca, Imielów, Mieczysko, Kolonia Woźnicka oraz Zielona i Kalety, a cykliści przejechali łącznie około 25 kilometrów.

Ruszyliśmy przez Truszczyce leśną drogą biegnącą w kierunku Huty Cynku w Miasteczku Śląskim, by po kilku kilometrach skręcić w lewo i dojechać do leśnego parkingu przy drodze Wojewódzkiej nr 908. Stamtąd dotarliśmy do „Stuletniej Drogi”, którą pojechaliśmy do Pasiek, by podziwiać tajemnicze pozostałości po zalanej w 1917 roku kopalni rud żelaza. Droga z Kalet do Pasiek liczyła około 9 km.

W Pasiekach, na miejscu spo-

czynkowym dla turystów, miał miejsce krótki wypoczynek. Uczestnicy rajdu, za pośrednictwem tablicy informacyjnej, zapoznali się z ciekawą historią tego miejsca, zregenerowali siły i wzdłuż żółtego szlaku turystycznego podążyli w dalszą drogę przez Kolonię Woźnicką, „Zieloną Pętlą” i „Garbaty most” do Zielonej. Tam, pod „grzybkiem” nad górnym zbiornikiem, czekały już na nas kiełbaski, które następnie wspólnie upiekliśmy na wcześniej przygotowanym ognisku. Po integracyjnej biesiadzie cała grupa wróciła przez Mokrus leśną drogą do Kalet i rozstała się planowo pod stadionem Unii.

Następny rodzinny rajd rowerowy planuje się na początek maja 2013 roku. Tym razem pojedziemy lasami do Woźnik. Już dziś serdecznie zapraszamy wszystkich do uczestnictwa!

Jacek Lubos



EL-VID DYSTRYBUTOR ARTYKUŁÓW ELEKTRYCZNYCH I OŚWIETLENIOWYCH

PROMOCJA

NA JESIENNE WIECZORY

Żarówka energooszczędna OSRAM DVALUE o mocy 11W, 15W, 20W gwint E27

TERAZ TYLKO 8,90*

* - cena zawiera podatek VAT

KOSZĘCIN
ul. Sobieskiego 12c
tel. 034 357 63 50
faks 034 357 63 50

MIASTECZKO ŚLĄSKIE
ul. Woźnicka 29
tel. 032 288 94 96
faks 032 392 24 60

KALETY
ul. 1-go Maja 10a
tel. 034 357 86 46
faks 034 357 86 46



Skuteczna promocja

Wiele miast, miasteczek, a nawet wiosek w różny sposób próbują wypromować swoje miejsce na ziemi, swoją okolicę używając najróżniejszych chwytów marketingowych, a często nie szczeniąc na ten cel dużych pieniędzy.

Jako mieszkańcy Kalet powinniśmy być dumni, że o naszym mieście mówi się i pisze często, szczególnie ostatnio, kiedy wygraliśmy prestiżowy konkurs ogłoszony przez Dziennik Zachodni zatytułowany „Wakacyjna Bitwa Miast”. Pokonaliśmy kilka miast, a w finale Blachownię. Ten sukces to nie tylko liczba SMS-ów oddanych na Kalety w tym konkursie, ale wcześniejsze zaangażowanie i osobisty udział naszego burmistrza w promowaniu miasta, a szczególnie Zielonej (naszej perełki, jak często powtarza). Z wielkim uznaniem obserwowałam, z jaką determinacją przekonywał Burmistrz w prasie czy w Radio Piekary czytelników lub słuchaczy zamiejscowych jak to warto do nas przyjechać (na grzyby lub na ryby). To właśnie jemu, po kilku „chudych latach” najbardziej zależało na tym, aby uatrakcyjnić Zieloną. Organizowano akcje sprzątania otaczającego stawy terenu, przygotowano leśny parking, odbyły się imprezy integracyjne, rozmowy z właścicielami stawów, zakupiono kajaki, odświeżono piasek na plaży, zainstalowano liny oddzielające wodę płytką dla dzieci i dla dorosłych, stworzono miejsca biesiadne z paleniskiem, ustawiono ławki i kosze na śmieci. Wspólnie ze Stowarzyszeniem Nasze Kalety już po raz drugi zorganizowano atrakcyjne grzybobranie, które też przyczyniło się do promocji Kalet. Dużo mówi się i pisze pozytywnie o naszym mieście. Myślę, że teraz coraz więcej mieszkańców sąsiednich miast i miejscowości uwzględni Kalety na szlaku swoich turystycznych wędrówek. Szkoda jednak, że mając na swoim terenie zabytkową budowlę – myśliwski pałacyk Donnersmarcków- nie możemy się nim pochwalić, bo jest zdewastowany i nowy właściciel nie robi nic, aby ten stan zmienić.

I chociaż sama promocja nie przyniosła miastu wymiernych efektów ekonomicznych, to przyniosła nam mieszkańcom wiele satysfakcji i dumy, za co niewątpliwie należą się podziękowania.

Maria Rogocz

Edward Goszyk, Wstęp do cyklu: „Z historii Kalet”.

MROKI DZIEJÓW

Znajstarszej historii Śląska wyłaniają się tylko przebłyski, gdyż do dziś przetrwały tylko fragmenty nielicznych notatek. Śląsk należał to do państwa wielkomorawskiego, to do Polski, czasami płacił trybut Czechom, czasami nie, a wszystko okropnie się gmatwa. Jednak już w drugiej połowie X wieku, a więc za księcia Mieszka I, stał się dzielnicą Polski. We Wrocławiu utworzono biskupstwo podległe arcybiskupstwu w Gnieźnie.

Jak wiadomo Bolesław Krzywousty w swym testamencie podzielił Polskę między swych synów (l 138 r.). Najstarszy z nich - Władysław - otrzymał najznaczniejszą dzielnicę Polski, czyli Śląsk, a jako pryncypat Ziemię Krakowską ze stolicą ówczesnej Polski - Krakowem. Miał zostać przełożonym nad braćmi i ich dzielnicami. Młodszy bracia sprzymierzyli się jednak przeciwko niemu i wygnali Władysława z kraju.

Ten znalazł przytułek u cesarza Niemiec, który raczej dla własnych celów, ale

pod przykrywką pójścia z pomocą wygnañcowi, rozpoczął wojny, przede wszystkim o Śląsk. Kilkakrotnie został on spustoszony (Psie Pole, obrona Głogowa, Niemczy i .in.). Dopiero jednak jego następcę potrafił (w 1163 r.) zmusić Polskę do ustępstw. Ponieważ zaś w międzyczasie zmarł Władysław zwany później Wygnañcem, jego dwaj najstarsi synowie objęli dzielnicę śląską. Bolesław Wysoki otrzymał cały Dolny i środkowy Śląsk (z Opolem i Lubuszem), a Mieszko Płatonogi Bytom, Racibórz, Toszek i Koźle.

Później z pretensjami do spuścizny po ojcu wystąpił młodszy syn Władysława - Konrad. Naturalnie nie obyło się to bez wojen i walk, po których Mieszko Płatonogi stał się panem na Opolu, a zarazem tutejszych terenów, które po założeniu w r. 1272 Lublińca przybrały nazwę Ziemi Lublinieckiej. Jej granice, z drobnymi tylko zmianami, przetrwały do roku 1922 jako granice Powiatu Lublinieckiego. Na południu była to Mała

Panew w górnym jej biegu. Księcia opolskiego każdorazowo tytułowano Panem Ziemi Lublinieckiej.

Tak, Tak! Część Kalet należała do Ziemi Lublinieckiej. Zaś lewobrzeżny Jędrysek wraz z Truszczycą do Ziemi Bytomskiej, która później stała się Ziemią Tarnogórsko Bytomską. Należy więc obie te miejscowości potraktować osobno.

Nas interesuje właściwie tylko odcinek od granicy Miotkiem z Kuczowem po potok Pałecznicza w Drutami, bo potąd sięgały włości pana na Lubszy. Do kościoła w Lubszy uczęszczali też tutejsi wierni (kościółem parafialnym dla pozostałej części dzisiejszych Kalet był kościół w Żyglinie).

Opracowano na podstawie: Kazimierz Popiołek - Historia Śląska od pradziejów do 1945 roku - Wydawnictwo „Śląsk” 1972; Marek Czaplinski, Elżbieta Kaszuba, Gabriela Wąs, Rościsław Żernik - Historia Śląska - Wrocław 2002.

Hurtownia materiałów sypkich

- | | |
|--------------------------------|--|
| 1. Piach kopany (tynki) | 8. Ziemia (różne rodzaje) |
| 2. Piach płukany (wylewki,...) | 9. Torf |
| 3. Podsypki pod kostkę | 10. Gryś (różne kolory) od 0,26 gr za kg |
| 4. Kamień pod kostkę drobny | 11. Kamień duży ozdobny (oczka wodne) |
| 5. Kamień pod kostkę gruby | 12. Kamień piaskowiec |
| 6. Żwir pospółka | 13. Kamień łupek |
| 7. Żwir płukany | 14. Kostka brukowa |

Transport na terenie Kalet darmowy. Każda ilość (sprzedaż nawet na wiadra) Usługi ciągnikiem Usługi koparko-ładowarką Wywóz nieczystości płynnych

**Kalety
ul. Mickiewicza 6
606 522 463**



Z historii Kalet. Kuczów

Najpierw zacząć musimy od Lubszy, bo aż do Małej Panwi sięgały włości tamtejszego pana. I to od granicy Miotka z Kuczowem po potok Palecznica w Drutami. Jednak nie Kalety odgrywały tu główną rolę, co wynikało z prostego faktu nie istnienia tej miejscowości. Wszystko zaczęło się od Kuczowa.

Pierwsza pisemna wzmianka o Kuczowie pojawiła się w 1365 roku, kiedy to pewien Czech o przywisku Hyńcza Savacrigocz (nazwiska pisano jak kto słyszał lub umiał) wznosił nad rzeką swą kuźnicę, czyli pierwotną hutę żelaza. Jednak wówczas jeszcze miejsce to nie nazywało się Kuczowem.

Po wybudowaniu kuźnicy Czech ten jeszcze przez cztery lata nie płacił czynszu, później zaś rocznie 9 grzywien szerokich groszy praskich. W artykule: „Parę ekonomicznych uwag o Górnym Śląsku” (Schlesische Provinzialblätter, 1787) anonimowy autor podaje, że miał w ręku odpis tej umowy z r. 1365 podczas swej bytności w kuczowskim zarządzie hut. Oryginał znajdował się w archiwum hr. Pucklera w Lubszy.

W 1485 roku mistrzem kuczowskiej kuźnicy był Nyka. Następna wzmianka pochodzi z 1501. 20 lipca sporządzono bowiem dokument w kancelarii księcia Jana II w Opolu poświadczający sprzedaż przez Katarzynę Pszonowską, żonę Jakuba Wenowskiego, odziedziczonych po rodzicach dóbr lubszeckich z Kamienicą, Babienicą i Kwikowską Kuźnicą. Jednak pół wieku później spotykamy już wyłącznie nazwę

Kuczów, co miało pochodzić od z dala już słyszalnych odgłosów kucia młotami mechanicznymi.

W Protokolarzu Miasta Woźniki pod datą 1560 dowiadujemy się o kuźniku Macieju Kuczu (który przezwisko swe przyjął od miejsca swej pracy. Z czasem stało się jego nazwiskiem). W roku 1634, a więc w szesnastym roku wojny trzydziestoletniej, kuźnica ta, podobnie jak większość innych, była już nieczynna. Później znów ją odbudowano.

W aktach parafialnych Lubszy nieznanym z imienia „Generosus Dominus Strzała de Kuczowa Kuźnica” (szlachetnie urodzony pan) wzmiankowany jest w latach 1708 i 1709. W aktach tych napotykamy (1707 - 1726) na szereg nazwisk kuczowskich hutników.

W 1721 roku wzniesiono w Kuczowie wielki piec. Pierwszy takowy na Śląsku powstał w Halembie (1718). Pół wieku później otworzył się nowy rozdział dla Kuczowa i Kalet.

Otóż w roku 1777 mistrz Jan Ferdynand Koulhaasz wydzierżawił hutę w Kuczowie z wielkim piecem, świeżarką (i drugą w Mokrusie) oraz okresowo pracującą świeżarko -cajniarką w Figlarni nad Zimną Wódką. Dobrze wykształcony, nie jak inni mistrzowie pracujący tak, jak im swą wiedzę przekazali przodkowie, poczuł w sobie żyłkę wynalazcy i eksperymentatora.

Niezwłocznie przystąpił do prób uzyskania stali, co w świeżarkach udawało się

tylko przypadkowo. Jego celem było zastąpienie węgla drzewnego węglem kamiennym. Z powodów finansowych Koulhaasz swe doświadczenia robił w Mokrusie. Przeprowadzał wytopy w prymitywnych dymarkach (4 szt.) z węglem drzewnym jak i kamiennym oraz różnymi ich mieszankami. Doszedł do wniosku, że węgiel węglowi nie równy, a zależy to od kopalni, z której pochodzi.

Wtenczas jednak nie było jeszcze ochrony patentowej, a wprost przeciwnie - o wszystkich swych dociekaniach musiał informować Urząd Górniczy. Zaś minister Heinitz powiadomił 1779 króla pruskiego, że: „Koulhaasz posiada koło Tarnowskich Gór fabryczkę stali cementowej, która dostarcza równie dobrą stal na stemple mennicze, jak styryjska czy brandenburska.”

Krok po kroku mistrz z Kuczowa dążył do ulepszenia swej stali, co zaowocowało udzieleniem mu koncesji (9 czerwca 1781 r.) na założenie fabryki kos, noży do sieczkarni i na wyroby ze stali cementowej. Lecz na to urządzenie w Kuczowie już nie pozwalały. Fabrykę tą trzeba było wybudować gdzie indziej. I tu napotkał na spore trudności. Tuż poniżej po drugiej stronie Małej Panwi istniała Kuźnica Truszczycka, zaś dalej Jędryskowska, a w Drutami Plaplińska. Niezbyt dużo miejsca nasz mistrz znalazł po prawej stronie tej rzeki przed zalewiskiem kuźnicy w Jędrysku. koło osady Pustkowie Lubuszeckie, czyli w obecnych Kaletach.

Edward Goszyk

Bierzemy w teczkę- jedziemy na wycieczkę!

Mam zamiar podzielić się z czytelnikami moimi wrażeniami z wycieczki do Wieliczki i Łagiewnik.

W czwartek 20 września, o 7.00 rano, mimo niekorzystnej aury, kto miał wolny czas i ochotę ruszył zwiedzać Polskę. Wycieczkę autobusową zorganizowało Stowarzyszenie Społeczno Kulturalne Miasta Kalety, ale uczestnikami byli również niezrzeszeni. Wyjazd ten okazał się podróżą w trzech aspektach.

– Po pierwsze, dla nas emerytów i ludzi starszych była to retrospekcja do lat podstawówki, kiedy jako klasa IV czy VI zwiedzaliśmy podziemia Kopalni Soli w Wieliczce.

Dziś jest to tajemnicze podziemne miasto – od 64 do 320 metrów pod ziemią. Labirynt blisko 2400 komór połączonych chodnikami o łącznej długości 245 km. Zabytek kultury materialnej wpisany na

listę UNESCO w 1978 roku.

- Po drugie, musieliśmy się kondycyjnie zmierzyć z pokonaniem na starcie 380 schodów, a następnie przejść ok. 3 km trasy podziemnych korytarzy i grot solnych, często schodząc i wchodząc na

kolejne poziomy. Oj, tych schodów było mnóstwo (w sumie ok.. 800) – dwa dni leczyłam zakwasy w łydkach, ale warto było.

- Po trzecie, wspólne przebywanie i pomaganie sobie w trudach wędrówki. M o d l i t w a w Sanktuarium

Miłosierdzia Bożego w Łagiewnikach. Wspólne śpiewanie w drodze powrotnej przy cudownie zachodzącym słońcu. Byłam z Tą Grupą pierwszy raz, ale chcę jeździć zawsze.

Dorota Kłosek





Co słysząc w MDK?



Lucjan Czerny i Mirek Jędrowski w MDK Kalety

18 października br. w Miejskim Domu Kultury z inicjatywy Klubu Seniora przy MDK, z udziałem Stowarzyszenia Społeczno-Kulturalnego w Kaletach oraz Polskiego Związku Emerytów i Rencistów w Kaletach odbędzie się wspólna biesiada. Imprezę poprowadzi Lucjan Czerny a do tańca przygrywał będzie Mirek Jędrowski z zespołem.

Marian Lisiecki

Rusza Kino ORANGE

W dniu 29 października rusza kolejna edycja OBJAZDOWEGO KINA ORANGE. Trasa rozpoczyna się od Miejskiego Domu Kultury w Kaletach.

Propozycje jakie przygotowują organizatorzy nie są nam na razie znane. Jednak mogą zapewnić, że ci, którzy co miesiąc odwiedzają kino Orange w MDK będą mile zaskoczeni. Już wkrótce przedstawimy repertuar oraz godziny seansów.

Marian Lisiecki

Klub seniora w Sandomierzu

Pekin nam nie wypalił, ale seniorzy z MDK w Kaletach powetowali go sobie wyjazdem do Kazimierza Dolnego i Sandomierza.



Na wyprawę wyruszyliśmy 10 września o czwartej rano. Do Kazimierza, według założonego planu, dotarliśmy trochę spóźnieni i od razu z rynku, na którym zachowały się wspaniałe zabytkowe kamieniczki o manierystycznym wystroju i z którego mogliśmy podziwiać Kościół farny św. Jana Chrzyciela i św. Bartłomieja (1586-1589), ruiny zamku, baszty, Górę Krzyżową upamiętniającą ofiary zarazy tam panujące w XVI wieku, trzynastoosobowymi meleksami wyruszyliśmy na wycieczkę po Kazimierzu. Podczas niej zobaczyliśmy liczne zabytki, w tym słynne kazimierskie spichlerze, klasztor franciszkanów, cmentarz żydow-

ski, synagogę, liczne galerie i kościoły. Dotarliśmy też do jakże ciekawego i zaliczanego do jednego z największych w Europie Wąwozu Korzeniowego. Wystające z pozbawionego roślinności pionowych ścian korzenie drzew i krzewów tworzą niesamowite kompozycje.

Po krótkim spacerze w tymże wąwozie wróciliśmy do meleksów, które zawiozły nas prosto na przystań. Stamtąd czekał nas zaplanowany wcześniej rejs statkiem w górę i dół Wisły. Zrobiliśmy z pokładu dziesiątki zdjęć uwieczniając na nich urokliwe miejsca. Po rejsie i krótkim spacerze pojechaliliśmy autokarem do Sandomierza zwanego też „małym Rzymem”, gdyż położony jest także na siedmiu wzgórzach z licznymi ciągnięciami się pod miastem podziemnymi labiryntami i lochami przypominającymi rzymskie katakumby. Zatrzymaliśmy się nieopodal wspaniałego Ogrodu Saskiego udając się na obiad do Hotelu „Korona”. Po obiedzie hotelowymi meleksami rozpoczęliśmy zwiedzanie Sandomierza tzw. „Trasą Królewską” przeplatającą się z nie mniej atrakcyjną „Trasą – Śladami Ojca Mateusza”. Jadąc meleksami zobaczyliśmy doskonale zachowany średnio-wieczny układ urbanistyczny

i większość ze 120 obiektów zabytkowych pamiętających czasy Kazimierza Wielkiego z najbardziej rozpoznawalną Bramą Opatowską, katedrą i zamkiem, mijając poza tym liczne kościoły: św. Pawła, św. Michała, św. Józefa, św. Jakuba, Pałac Biskupi, Dom Długosza oraz jedną z najstarszych szkół w Polsce- ponad czterystuletnie Collegium Gostomianum. Najwięcej czasu spędziliśmy na pięknym rynku z zabytkowymi kamieniczkami i renesansowym ratuszem. Większość z nas kończąc swój pobyt w Sandomierzu uczestniczyła w wieczornej mszy w kościele św. Ducha opodal Bramy Opatowskiej ufundowanym w 1303r. Wracając do Kalet, chociaż bardzo zmęczeni, byliśmy bogatsi o nowe wrażenia. Mamy nadzieję na jeszcze niejedną taką wycieczkę – przygodę.

Jerzy Grzybczyk



Warsztaty Bibliotekarzy w Republice Czeskiej

26 września grupa bibliotekarzy z bibliotek szkolnych i publicznych powiatu tarnogórskiego oraz Ustronia wyjechała do Vitkova na konferencję pod nazwą „Czesko – Polskie Bibliotekarstwo”.

Spotkanie zorganizowano w ramach współpracy miast partnerskich Kalet

i Vitkova, a sfinansowano je ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego.

Ze strony naszych południowych sąsiadów w spotkaniu wzięli udział bibliotekarze z Vitkova, Klokočova, Nowych Těchanovic, Podhradí, Svatoňovic, Radkova, Melča, Mikolajic, Moravic, Bře-

zová, Jančí, Gručovic, Lesní Albrechtic, Leskoveca i Větkovic. Polskę reprezentowali bibliotekarze z Kalet, Tarnowskich Gór, Tapkowic, Radzionkova, Na kła Śląskiego, Tworoga, Miasteczka Śląskiego i partnerskiego Ustronia.

Uczestnicy konferencji wysłuchali



prelekcji pani dr Libuše Foberovej ze Śląskiego Uniwersytetu w Opawie na temat marketingu w bibliotekach, odczytu pani Jany Šubrovovej o współpracy Biblioteki im. Jiřího Mahena w Brnie ze swymi polskimi partnerami i prezentacji mgr Jacka Stącla na temat współpracy bibliotek powiatu tarnogórskiego z ich środowiskami lokalnymi.

W ramach projektu bibliotekarze mieli okazję zapoznać się bezpośrednio z działaniem czeskich bibliotek tj. Gminnej Biblioteki w Radkovie, Miejskiej Biblioteki w Vitkovie i Regionalnej Biblioteki w Karvinie. Każda z tych placówek zaprezentowała się z jak najlepszej strony. Szczególne wrażenie na bibliotekarzach z Polski wywarła Biblioteka Regionalna w Karvinie. Okazały i odnowiony budynek łączy w sobie szereg nowoczesnych technik wykorzystywanych we współczesnym bibliotekarstwie. Nie brakuje więc w niej samoobsługowego systemu wypożyczeń, pracowni dla osób niedowidzących czy wspólnie urządzonego działu dla najmłodszych czytelników. W swych zbiorach biblioteka posiada również bogatą kolekcję dzieł w języku polskim. Naprzeciw zaś tak innowacyjnemu budownictwu staje przykłasztorna biblioteka w Rajhradzie - jedna z największych bibliotek tego typu w Republice Czeskiej. Biblioteka ta znajduje się na terenie starodawnego kompleksu klasztornego, w którym od

kilku już lat przeprowadza się remont. W związku z otwarciem Muzeum Piśmiennictwa na Morawach, mającym tu siedzibę od roku 2005, obiekt udostępniono zwiedzającym. Rajhradzkie Muzeum Piśmiennictwa to nowoczesna ekspozycja literatury powstałej na Morawach. Prezentowane są tu największe postacie życia literackiego tego regionu, jak np. Petr Bezruč, bracia Mrštíkovie, Jan Ohéral, Jakub Deml, Vítězslav Nezval czy Milan

ksiąg w skórzanych oprawach zapiera wręcz dech w piersiach.

W ramach projektu bibliotekarze mieli także okazję zwiedzić zamek w Hradcu nad Moravicą, zabytkowe centrum Ołomuńca oraz wziąć udział w warsztatach ceramicznych w Davydowym Mlýnie.

Najważniejszym celem wizyty było jednak nawiązanie nowych, partnerskich kontaktów między pracownikami bibliotek po obu stronach granicy, do czego niewątpliwie przyczyniła się obecność tłumacza języka czeskiego.

Projekt „Czesko – Polskie Bibliotekarstwo” zakładał także wydanie zakładki do książek oraz kalendarzy na 2013 rok. W ten też sposób wszystkie biblioteki biorące udział w projekcie pozyskały efektywne materiały reklamowe.

W imieniu polskich uczestników spotkania dziękuję pani Dyrektor Biblioteki w Vitkovie Iwanie Prokšovej, pani Danieli Olbertovej z Miejskiego Domu Kultury oraz władzom miasta Vitkov za fantastyczną organizację spotkania, a władzom miasta Kalety, w tym panu Burmistrzowi Klaudiuszowi Kandzia za zorganizowanie przejazdu do Republiki Czeskiej.

Dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej w Kaletach im. prof. Henryka Borka

Marcin Walczak



Kundera. Miejsce to istotne jest jednak przede wszystkim ze względu na literaturę pisaną przed wiekami. Muzeum posiada bowiem przebogate zbiory morawskich starodruków oraz wydań bibliofilskich. Niemalże wrażenie na zwiedzających wywiera także sama biblioteka, która śmiałą architekturą sklepień pokrytych freskami, bogatym wystrojem sztukatorskim, złoconiami i nieprzebraną ilością

Promocja tomiku poezji Małgorzaty Brol pt. „Cztery pory roku moich westchnień”



11 października 2012 r. w siedzibie Miejskiej Biblioteki Publicznej im. prof. H. Borka w Kaletach odbyła się promocja tomiku poezji Pani Małgorzaty Brol pt. „Cztery pory roku moich westchnień”.

Spotkanie autorskie odbyło się w bardzo miłej atmosferze. Burmistrz Miasta Klaudiusz Kandzia w imieniu własnym oraz obecnych przedstawicieli Rady Miejskiej: Eugeniusza Ptaka, Janiny Perz, Ireny Nowak, Blandyny Kąkol, Mirosławy Potempy, Edwarda Drabika, Grzegorza Krupy i Roberta Gryca pogratulował autorce sukcesu literackiego. Poetkę obdarowano bukietem kwiatów i serdecznymi życzeniami.

Wydarzenie połączone było również z oficjalnym otwarciem czytelnicy z dostępem do Internetu, która wzbogaciła się o 7 nowych

stanowisk komputerowych, dzięki środkom pozyskanym z Unii Europejskiej - Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach projektu "Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu oraz wyrównanie szans Miasta Kalety".

(jal)





Piłkarska jesień Unii Kalety poniżej oczekiwań

Kaletańska Unia ma spore problemy z wydostaniem się z dolnych rejonów tabeli klasy okręgowej Vigo Częstochowa. Po ambitnej walce piłkarze z Fabrycznej polegali w pojedynku z MLKS Woźniki, bezdyskusyjnie przegrali z rezerwami Rakowa w Częstochowie, gonili wynik w meczu z Unią Rędziny (osiągając ostatecznie remis), wygrywali w Rzerzęcach 2:0, by zremisować 2:2, zaś 13 października przegrali u siebie z Lotnikiem Kościelec 1:2.

15.09.2012 r.

Unia Kalety – MLKS Woźniki 1:2

Bramka: Bździon (32')

Skład Unii:

Jegier - D. Baron (Nojman), Lebek, Bambynek, Painta - Róžański (Pilarski), Bździon, Kałol, Imiołczyk, Skowronek (Gomoluch) - Golec

22.09.2012 r.

Raków II Częstochowa - Unia Kalety 3:0

Skład Unii:

Jegier (Bańczyk 52') - Bździon, Lebek, Bambynek, Painta (Starczewski 78') - Nojman, Imiołczyk, Skowronek (Fronczek 66'), K. Baron - Róžański (Pilarski 56'), Golec

29.09.2012 r.

Unia Kalety – Unia Rędziny 3:3

Bramki: M. Nojman, A. Golec, P. Bździon

Skład Unii:

Unia: Jegier - D. Baron (Gomoluch), Lebek, Bambynek, Painta - Nojman (K. Baron), Bździon, Imiołczyk, Golec - Skowronek, Pilarski (Róžański)

6.10.2012 r.

Orkan Rzerzęcycy – Unia Kalety 2:2

Bramki: M. Skowronek, K. Lebek

Skład Unii:

Jegier - D. Baron, Lebek, Bambynek, Painta (K. Baron)(Róžański) - Bździon, Skowronek, Imiołczyk, Nojman (Fronczek) - Gomoluch (Kałol), Pilarski

13.10.2012 r.

Unia Kalety – Lotnik Kościelec 1:2

Bramka: M. Nojman

Skład Unii:

Jegier - D. Baron, Lebek, Bambynek, Painta (K. Baron)(Róžański) - Bździon, Skowronek, Imiołczyk, Nojman (Fronczek) - Gomoluch (Kałol), Pilarski

Do końca rundy jesiennej pozostały jeszcze 4 kolejki. Unia zagra kolejno: w Lisowie przeciwko Liswarcie (20.10), u siebie z KS Panki (27.10), w Boronowie z Jednością (4.11) i u siebie ze Spartą Siedlec Duży (11.11)

(jal)

Lp.	Nazwa drużyny	Mecze	Z	R	P	Zd.	Str.	+/-	Pkt
1.	MLKS Woźniki	11	9	2	0	25	6	+19	29
2.	Sparta Lubliniec	11	8	1	2	29	15	+14	25
3.	Polonia Poraj	11	8	0	3	32	8	+24	24
4.	Raków II Częstochowa	11	8	0	3	42	14	+28	24
5.	KS Panki	11	6	1	4	24	19	+5	19
6.	Pogoń Kamiy	11	6	1	4	16	21	-5	19
7.	Warta Kamięskie Młyny	11	6	0	5	26	16	+10	18
8.	Lotnik Kościelec	11	5	2	4	21	12	+9	17
9.	Jedność Boronów	11	5	1	5	18	26	-8	16
10.	Unia Rędziny	11	3	3	5	12	20	-8	12
11.	Liswarta Lisów	11	3	2	6	17	31	-14	11
12.	Orzeł Kiedrzyń	11	3	2	6	17	11	+6	11
13.	Orkan Rzerzęcycy	11	2	5	4	14	20	-6	11
14.	Unia Kalety	11	2	2	7	15	24	-9	8
15.	Znicz Kłobuck	11	2	2	7	9	27	-18	8
16.	Sparta Siedlec Duży	11	0	0	11	4	51	-47	0

...Joanna...
FIRANY · SZYCIE
 ZASŁONY · KARNISZE · BIELIZNA

42-660 KALETY UL. 1 MAJA 14 D
 TEL.: 34 3527-168 www.joannafirany.pl

PROMOCJA

gotowe firany żakardowe już od 29 zł za szt.
 firany makarony białe i kremowe już od 12,90 zł
 rolety materiałowe - minus 10%
 karnisze metalowe w zestawach - minus 10%

OFERUJEMY:

- pomiar i doradztwo w domu klienta
- gotowe dekoracje okienne
- szeroki wybór zasłon i firan
- rolety maxi, mini
- rolety dzień i noc
- ceraty, obrusy, bieżniki
- pasmanteria, wsyp andrychowski
- usługi pralni chemicznej
- bieliznę

Promocja obowiązuje do 15 listopada

ZAPRASZAMY





Zarząd Klubu Sportowego Unia w Kaletach składa serdeczne podziękowania za pomoc w wyremontowaniu zejścia do piwnicy budynku klubowego.

Wszystkim biorącym udział w tej akcji należą się słowa uznania za szybką i bezinteresowną reakcję.

Naprawa zadaszenia konieczna była w związku z rozpoczętą przez Urząd Miasta Kalety termomodernizacją budynku.

Materiał potrzebny do remontu obudowy zejścia ufundowały firmy:

DREWMAT Jan Szoltysik (drewno na konstrukcję), PRODBRUK Oskar i Zygfryd Pela (śruby i inne dodatki), WOBET Beata Plaza- Lenart (plyty OSB), PW GALBUD Tomasz Galios (okna i drzwi pcv), INSTALDACHBUD Tomasz Rapciński (papa na dach i jej ułożenie), A&M PLAST Mirosław Ocelok (transport).

Wszystkie prace remontowe wykonali nieodpłatnie: Tomasz Brzęczek, Tomasz Sanitra i Czesław Płonka.

Wszystkim sponsorom i biorącym udział w remoncie jeszcze raz

serdecznie dziękujemy.

Ze sportowym pozdrowieniem

ZARZĄD KLUBU SPORTOWEGO UNIA W KALETACH



Drużynowe Mistrzostwa Polski Kadetów w Speedrowerze. Koniec ligi

Kaletańscy zawodnicy zdobyli 30 września wicemistrzostwo Polski w kategorii do lat 16.



TPD Kalety reprezentowała piątka zawodników: kapitan Szymon Wąsinski, Denis Mazur, Aleksander Tomczak, Mateusz Pęcherz i Krzysztof Podzimski. Kaletańska młodzież przegrała tylko z Leszmem, z którym to walczyliśmy do przedostatniego biegu. Po sześciogodzinnej podróży do Bydgoszczy pełni energii zawodnicy walczyli o mistrzostwo Polski z 7-mioma

drużynami.

Pierwsza połowa układała się bardzo dobrze. Różnica pomiędzy mistrzami, a Kaletami wynosiła 1 punkt na korzyść Kalet. Niestety w końcówce, po upadku naszego zawodnika, Leszianie odrobili stratę.

To wielki sukces naszych zawodników większość z nich trenuje zaledwie 2 lata. Dwa tygodnie wcześniej cała ta piątka dostała się do finału indywidualnych mistrzostw Polski Kadetów. Najlepiej zaprezentował się w nich Szymon, który zdobył wicemistrzostwo Polski.

Nasza młodzież dostała się także do

finału drużynowych mistrzostw Polski Juniorów. Eliminacje odbywały się wiosną, biorąc pod uwagę że jest to kategoria do lat 18 jest to też ogromny sukces. Finał odbędzie się w Toruniu.

Ligowa drużyna TPD Kalety jesienią rozegrała 5 kolejek spotkań. Wyniki:

02.09. Mustang Żółędowo-TPD 86:71

16.09 TPD- Szawer Leszno 75:81

30.09 TSŻ Toruń- TPD 105:55

07.10 Lwy Częstochowa- TPD 82:77

14.10 TPD- Śląsk Świętochłowice 72:82

Ostatecznie speedrowerowa drużyna z Kalet zajęła w lidze 5-te miejsce.

oprac.: (jal)

II Turniej Tenisa Ziemnego o Puchar Burmistrza Miasta Kalety

W dniach 14-15 września br. na korcie kaletańskiego Orlika odbył się II Turniej Tenisa o Puchar Burmistrza Miasta Kalety.

Zawody, w których udział wzięło łącznie 17 startujących, odbyły się w dwóch kategoriach: żeńskiej i męskiej.

W kategorii kobiet (9 startujących) najlepszą zawodniczką okazała się Ewelina Kulik z Koszęcina, pokonując w finale Danutę Mazur z Kalet (II miejsce). W meczu o trzecie miejsce Elwira Płonka wygrała z Danutą Tomaszowską

(IV miejsce). Obie zawodniczki są z Kalet.



Wśród mężczyzn (8 startujących) I miejsce zajął Dawid Fronczek, II – Mateusz Piech, III – Piotr Fronczek, IV – Karol Ogrodnik (wszyscy z Kalet).

Zdobywcom pierwszych trzech miejsc pamiątkowe puchary wręczyli: burmistrz Kalet Klaudiusz Kandzia wraz z goszczącym w naszym mieście burmistrzem Ustronia Ireneuszem Szarcem oraz radnym Robertem Gryc.

Zawody zorganizował i poprowadził animator Orlika Antoni Jeż.

Akcja piłki za puszki



Przypominamy o trwającej w naszym mieście akcji pod nazwą „Piłki za puszki”.

Od sierpnia br. na kaletańskim boisku Orlik, (ul. 1 Maja 6), ustawiony został specjalny pojemnik na puszki aluminiowe. Za każde zebrane 15 kg puszek boisko wzbogaci się o nową piłkę. Zachęcamy wszystkich mieszkańców do przyłączenia się do akcji i składowania zbędnych puszek aluminiowych po napojach w specjalnym pojemniku na boisku Orlik.



(jal)



„Za sklepem” wygrał turniej dzikich drużyn



W sobotę 16 września na kaletniańskim „Orliku” odbył się turniej dzikich drużyn z okazji zakończenia wakacji. W zawodach wzięło udział ponad 50 piłkarzy, podzielonych na 5 drużyn. Mecze odbywały się w systemie „każdy z każdym”, 2x 10 minut.

Pierwsze miejsce z kompletem punktów zajęła drużyna z Miotka „Za Sklepem” w składzie:

1. Szymon Łazaj
2. Adam Macioł
3. Michał Jamroży
4. Kajetan Bawecki
5. Daniel Koziański
6. Marcin Żuk
7. Piotr Popierz

Drugie miejsce zajęła drużyna Orlik Team 1, w której grał współorganizator turnieju Mateusz Płonka, na ostatnim miejscu podium uplasowali się goście z Bytomia: Sidnom Bytom. Na 4 i 5 ko-

lejno: Orlik Team 2 i Dawid Kowolik Team.

Zarówno tryumfatorzy, jak i reszta uczestników zostali uhonorowani z rąk burmistrza pucharami oraz pamiątkowymi książkami. Cały turniej przebiegał w duchu fair play, a dowodem tego jest fakt, iż nie było żadnych przykrych incydentów, zaś każdy z meczów sędziowali członkowie poszczególnych teamów.

Antoni Jeż & Mateusz Płonka

Wyniki Ogólnopolskich Zawodów Pucharu PFTA i Pucharu HUNTERÓW w Pneumatycznym Strzelectwie Terenowym. Kalety – Zielona 14-16.09.2012 r.

W dniach 14-16 września na terenie „Zajazdu u Rzepki” w Kaletach- Zielonej trwały mistrzostwa w strzelectwie pneumatycznym. Poniżej prezentujemy wyniki zmagania strzelców.

Konkurencja FT- open (karabinki pneumatyczne bezodrzutowe i z odrzutem):
miejsce pierwsze **Dariusz Drowing**
miejsce drugie **Rafał Rozner**
miejsce trzecie **Dariusz Szybist**

Konkurencja HFT1 (karabinki pneumatyczne bez odrzutu):
miejsce pierwsze **Jarosław Majda**
miejsce drugie **Gerard Cebula**
miejsce trzecie **Tomasz Klimunt**

Konkurencja HFT2 (karabinki z odrzutem – sprężynowe):
miejsce pierwsze **Krzysztof Siuda**
miejsce drugie **Grzegorz Iwaniak**
miejsce trzecie **Dariusz Sekula**

Kategoria HFT – Junior Młodszy:
miejsce pierwsze **Karina Łyszczek**
miejsce drugie **Weronika Klimunt**
miejsce trzecie **Paweł Bucki**

Kategoria HFT – Junior Starszy:
miejsce pierwsze **Mikołaj Opuchlik**



Konkurencja Silhouette – Karabin (Strzelanie sylwetkowe z postawy stojącej):

miejsce pierwsze **Jacek Jakimowicz**
miejsce drugie **Andrzej Dunin**
miejsce trzecie **Dariusz Drowing**

Konkurencja Silhouette – Pistolet (Strzelanie sylwetkowe z postawy stojącej):

miejsce pierwsze **Dariusz Drowing**
miejsce drugie **Piotr Rose**
miejsce trzecie **Wojciech Charzewski**

Konkurencja NHFT (nocne zawody HFT):

miejsce pierwsze **Mirosław Maciejewicz**
miejsce drugie **Daniel Kozioł**
miejsce trzecie **Michał Mickiewicz**

Konkurencja FT-open (karabinki pneumatyczne bezodrzutowe i z odrzutem):
miejsce pierwsze **Krzysztof Kolasiński**
miejsce drugie **Radosław Rozum**
miejsce trzecie **Dariusz Drowing**

Konkurencja HFT1 (karabinki pneumatyczne bez odrzutu):

miejsce pierwsze **Witold Bojanowski**
miejsce drugie **Wojciech Wróblewski**
miejsce trzecie **Marek Wierzbinka**

Konkurencja HFT2 (karabinki z odrzutem – sprężynowe):

miejsce pierwsze **Grzegorz Mazur**
miejsce drugie **Krzysztof Siuda**
miejsce trzecie **Grzegorz Iwaniak**

Kategoria HFT – Junior Młodszy:
miejsce pierwsze **Paweł Bucki**
miejsce drugie **Weronika Klimunt**
miejsce trzecie **Karina Łyszczek**

Kategoria HFT – Junior Starszy:
miejsce pierwsze **Aleksandra Zuber**
miejsce drugie **Denis Garus**
miejsce trzecie **Adam Zuber**

Puchary zwycięzcom wręczyli: Poseł Tomasz Głogowski, Burmistrz Miasta Klaudiusz Kandzia, Przewodniczący Rady Miejskiej Eugeniusz Ptak oraz goszczący w Kaletach Burmistrz Miasta Ustroń - Ireneusz Szarzec. Miejsce rozegrania planowanych, przyszłorocznych Mistrzostw Polski w Pneumatycznym Strzelectwie Terenowym nie zostało jeszcze wybrane.

Dziękujemy Ochotniczej Straży Pożarnej w Kaletach z Panem Naczelnikiem Kazimierzem Złotoszem na czele za pomoc w zabezpieczeniu imprezy. Bez udziału OSP zawody nie mogłyby przebiegać bezpiecznie.

Organizatorzy





1993-2013. 20 lat współpracy Kalety– Vitkov

25 września w kaletańskim magistracie gościła delegacja partnerskiego miasta Vitkov w osobach starosty Pavla Smolki oraz dyrektor vitkovskiego Domu Kultury Daniela Olbertovej. Tematem międzynarodowej debaty były obchody okrągłych dwóch dekad współpracy partnerskiej, który to jubileusz przypada na rok 2013.

Uzgodniono m.in. wyjazd kaletańskiej delegacji samorządowej do Vitkova w dniach 14-16 lutego 2013 r. i rewizyte vitkovień w dniach 17-19 maja. W czerwcu (13-15) na spotkanie orkiestr

dętych pojedzie orkiestra z MDK Kalety oraz mażoretki.

Dla mieszkańców przygotowuje się projekty związane z aktywnym spędzaniem czasu. Tak więc na zaproszenie strony czeskiej w kwietniu bądź maju 20-osobowa grupa kaletan wyjedzie na 2-dniowy spływ rzeką Moravicą, w zamian za co Kalety zorganizują w połowie lipca (12-14) spływ kajakowy Liswartą i Wartą bądź Małą Panwią w jej dolnym biegu (kwestia do dopracowania).

Po wakacjach planuje się także świętowanie już sprawdzone w roku bieżącym- wspólne górskie wędrówki po Sudetach

oraz poznawanie nowoznaczonych szlaków rowerowych połączone ze zwiedzaniem ciekawych miejsc w Kaletach i okolicach. (jal)



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PRZEKRAČUJEME HRANICE / PRZEKRAČAMY GRANICE

„Rowerowe wędrówki” zakończyły projekt „Wspólnie po Morawach i Śląsku– na rowerze, pieszo, pociągiem”

W czwartkowe popołudnie, 20 września, kolejna, ostatnia już grupa mieszkańców w tym roku, wyjechała do podvitkovskiego Podhradi aby uczestniczyć w aktywnym zwiedzaniu urokliwych zakątków czeskich Moraw i Śląska.



Polskich turystów zakwaterowano w internacie szkoły zawodowej w Podhradi, zaś nad całością wydarzeń projektowych w dniach 20-23 września czuwała jak zwykle nieoceniona Pani Dyrektor Miejskiego Domu Kultury w Vitkovie Daniela Olbertova wraz ze swoimi pracownikami.

Czwartkowy wieczór, po pysznej kolacji, poświęciliśmy na przygotowanie sprzętu, ostatnie przeglądy sprawnościowe oraz studiowanie map, które rozdzielono wszystkim uczestnikom.

Piątkowy poranek powitał nas piękną, słoneczną pogodą i o godzinie 9.00 wyru-

zyliśmy w trasę. Azymutem był zamek w Hradcu nad Moravicą. Po kilkudziesięciu metrach jazdy główną drogą Vitkov-Hradec zjechaliśmy na właściwą cyklotrasę 551, która wiedzie wzdłuż Moravicy i pozwala na podziwianie jej przepięknych meandrów. Nikt nas bynajmniej nie

zapewniał, że będzie łatwo, ale też nie przypuszczaliśmy, że ta trasa (a po niej każda następna bez wyjątku) da nam aż tak w kość... 17- osobowy peleton wkrótce na 2 grupy (tych, którym sport uprawiany przez Maję Włoszczowską jest bliższy i... pozostałych). Na asfaltową trasę wyjechaliśmy tuż przed Žimrovicami

(gdzie minęliśmy m.in. papiernię) i po kilku kilometrach byliśmy w Hradcu. Jeszcze tylko mozolna wspinaczka na zamkowe wzgórze i można było zwiędzać renesansowo-empirowe wnętrza zamku, który z czasem stał się pałacem. Bywali w nim m.in. L. van Beethoven, W. A. Mozart, F. Liszt, N. Paganini czy J. Mánes, zaś od 1733 do 1945 roku był we władaniu książąt Lichnovskich. Z początkami tego grodu wiąże się legenda spotkania posłów polskich i czeskich układających szczegóły dotyczące małżeństwa księżniczki Dobrawy i księcia Mieszka I do którego miało dojść w 965

roku (legendę przypomina wmurowana pod „czerwonym zamkiem” tabliczka). Warto też wspomnieć, iż leżący na pograniczu Śląska i Moraw Hradec za czasów pierwszych polskich władców strzegł południowych rubieży księstwa, a później królestwa Piastów. Ostatecznie w wieku XII utrwaliło się tam panowanie czeskie i wraz z kolejami losów, jakie dzieliło czeskie państwo stanowił część składową Królestwa Czech, Austrii, Austro-Węgier, Czechosłowacji, Protektoratu Czech i Moraw, znowu Czechosłowacji, zaś od 1993 roku Republiki Czeskiej. Pałacowe wnętrza zadziwiają przepychem i są świadectwem bogatej i ciekawej historii rodu Lichnovskich. Z Hradca ruszyliśmy w drogę powrotną mozolnie wspinając się niebieskim szlakiem wzdłuż murów zamkowego ogrodu. Następnie przebyliśmy kolejne kilometry sinusoidą wzniesień i zjazdów w bardzo zróżnicowanym, ciężkim terenie by dotrzeć do ulokowanych kilka kilometrów od Vitkova Jelenic. Stamtąd, przez centrum naszego partnerskiego miasta, pojechaliśmy jeszcze do słynącego z hodowli koni rasy norwickiej Klokočova i bardzo zmęczeni- ale szczęśliwi i zadowoleni z podolenia trudom ponad 60 kilometrowej trasy- wróciliśmy na kolację do Podhradi.

Sobota nie była już niestety tak łaskawa pod względem sprzyjającej rowerzystom aury. Na śniadanie szliśmy błagalnie wpatrując się w niebo pełne ciemnych, deszczowych chmur.

Dokończenie na str. nr 14

Cíl 3 / Cel 3
2007-2013EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PRĘKRAČUJEME HRANICE / PRZEKRACZAMY GRANICE

Planowo o 9.00 ruszyliśmy w drogę nad Kružberską Przehradę, a chmury niestety powoli zaczęły uwalniać swój ciężki ładunek

racząc nas coraz bardziej uciążliwym zimnym prysznicem, który, w połączeniu z porywistym wiatrem, stanowił o minorowych nastrojach uczestników wycieczki. Droga wiodła z Podhradi przez Lhotkę (w której jeszcze niedawno funkcjonowała kopalnia łupków), Nowe i Stare Techanovice, Janske Koupele i Kružberk. Podczas postoju w Pensjonacie Velke Sedlo pogoda nieco się poprawiła, jednak przemoczeni cykliści postanowili o podzieleniu grupy na dwie części nad zbiornikiem wodnym Kružberska Przehrada. Bardziej zziębnięci i mokrzy wybrali krótszą trasę do Budziszowa nad Budziszówką, zaś mający więcej sił pojechali do tego miasteczka planowaną drogą wiodącą wzdłuż zbiornika i przez miejscowość Dvorce. W Budziszowie zwiedziliśmy muzeum wydobywania łupków oraz piękny, barokowy kościół, o którego historii i dniu dzisiejszym opowiedział nam miejscowy ksiądz.

Niestety w drodze powrotnej, w momencie kiedy jadący z boku aby zobaczyć pozostałości po zamkniętej kopalni łupku „Czarny Dół”, z nieba ponownie zaczął padać deszcz i zmuszeni byliśmy do pokonania ostatnich kilometrów przez Vitkov do Podhradi w jego rzęsistych strugach. Knedliki z pysznym gulaszem szybko poprawiły wszystkim nastroje, zaś wyśmienity rosół rozgrzał nas od wewnątrz.

Kolejne „dziesiąt” kilometrów w nogach dawało poczucie spełnienia.

Na koniec niedziela. Wedle powszechnych przekonań trasa przygotowana na ostatni dzień trwania tej części projektu miała być łagodna i krótka. Wyszło akurat na odwrót.

Poranek zwiastował piękny i słoneczny dzień. Taka też pogoda utrzymała się aż do naszego odjazdu. Podobnie jak w piątek, pojechaliśmy do Hradca nad Moravicą trasą nr 551 wzdłuż

kanionu tworzonego przez meandrującą rzekę. W mieście byliśmy po 11-tej. Tym razem wracaliśmy jednak o wiele dłuższą

i trudniejszą drogą. Najpierw pojechaliśmy do Jakubcovic na wieżę widokową. Zanim tam dotarliśmy czekała na nas niespodzianka w postaci wspinaczki z rowerem po prawie pionowej łące, którą popołudniu wspominali wszyscy, a niejeden odczuwał jeszcze przez długie

nie” – była jazda w ekstremalnych nieraz warunkach, strome podejścia, ostre zjazdy i kolejne pięćdziesiąt kilka kilometrów w nogach. Na szczęście, oprócz dwóch niegroźnych upadków na trasie, nikomu nic złego się nie stało i na mecie w internacie zameldowaliśmy się w komplecie. Jeszcze tylko ostatnia kolacja, pożegnanie z czeskimi przyjaciółmi, podziękowania dla Pani Olbertowej, pakowanie rowerów i w drogę. W Kaletach byliśmy ciut po godzinie 20.00.

Wrażenia? Ogólnie bardzo pozytywne. Na „Rowerowe wędrówki” pojechali ludzie w bardzo zróżnicowanym przekroju wiekowym. Niektórzy tuż przed lub nieco po szóstym krzyżyku. Ale wszyscy, choć zmęczeni trzydniową jazdą w tak zróżnicowanych warunkach terenowych i pogodowych, doskonale się bawili i dogadywali.

Korzyści? Oprócz zdrowego wysiłku będącego alternatywą dla codzienności pracujących przy biurkach i jeżdżących samochodami oraz spokojnego rytmu dni emerytów- mamy nową wiedzę historyczną, geograficzną i kulturalną o terenach bezpośrednio graniczących z naszym czeskim miastem partnerskim. Mamy też nowe znajomości i masę zdjęć dokumentujących jedyną w swoim rodzaju okazję na poznanie czeskich Moraw i Śląska prosto z rowerowego siodełka...

Wszyscy uczestnicy dziękują stronie czeskiej za przygotowanie projektu i czuwanie nad naszą grupą na szlakach, jak także za wyśmienite jedzenie, które pozwoliło nam z nawiązką uzupełnić spore ubytki energetyczne. Panu burmistrzowi miasta Kalety dziękujemy za zorganizowanie transportu do Czech oraz pokrycie większej części jego kosztów.

Wycieczkowicze-rowerzyści



godziny w mięśniach. Widoki z wieży wynagrodziły jednak ten wysiłek- z najwyższego piętra roztaczała się fantastyczna panorama na Jeseniki z majestatycznym Pradziadem na czele, Beskidy i Tatry. Bezchmurne niebo pozwoliło dojrzeć nawet Wielką Czantorię. Z Jakubcovic pojechaliśmy przez Lesni Albrechtice, Oborę Jelenice (rezerwat zwierząt prowadzący m.in. hodowlę muflonów, danieli, jeleni czy specjalnej rasy krów) i Nytek do Podhradi. Miało być „lekko, łatwo i przyjem-



Otwarcie wystawy fotografii w Vitkovie

10 października w Miejskim Domu Kultury w Vitkovie miało miejsce uroczyste otwarcie wystawy fotografii kończącej projekt „Wspólnie po Morawach i Śląsku- na rowerze, pieszo, pociągami”.

Na ekspozycji umieszczono kilkadzie-

siąt zdjęć dokumentujących wspólnie, polsko- czeskie przeżycia podczas każdej z pięciu części projektu. Wystawę otworzył starosta Vitkova- Pavel Smolka, a we wspólnym oglądaniu i rozmowach kulturalowych uczestniczyli także nasi mieszkańcy- uczestnicy akcji projektowych.

Wystawa zawita do Kalet już w poniedziałek 5 listopada. Serdecznie zapraszamy wszystkich mieszkańców do naszego Miejskiego Domu Kultury na uroczyste otwarcie na godzinę 17.30

Jacek Lubos

Jak powstawały rankingi samorządów „Rzeczypospolitej” w 2012 r.?

Ranking „Wielcy mistrzowie lokalnych inwestycji” z dnia 6 września 2012 powstał na podstawie danych: „Źródło: MF, wyliczenie własne, dane za 2011 r. Wydatki inwestycyjne to suma paragrafów: 605, 606, 613, 614, 617, 619, 620, 621, 622, 623, 630, 656, 657, 658, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 680. Wydatki inwestycyjne do ogółem (proc) – jest to procent jaki stanowią wydatki inwestycyjne w stosunku do wydatków ogółem. Wydatki unijne do inwestycyjnych (proc) – procent wydatków z funduszy unijnych do wydatków inwestycyjnych.”

Ranking samorządów z 17 lipca 2012 - poniżej przedstawiamy pełny tekst zamieszczony w „Rzeczpospolitej” artykule „Jak powstał nasz ranking”:

„W rankingu uhonorowaliśmy gminy i miasta, które najbardziej dbają o rozwój i podniesienie jakości życia. Oczywiście muszą też zachować reguły odpowiedzialności i bezpieczeństwa finansowego. Ranking został przeprowadzony w dwóch etapach. W pierwszym wybraliśmy miasta i gminy, które w najlepszy sposób zarządzały swoimi finansami w latach 2008 – 2010 i jednocześnie najwięcej w tym czasie inwestowały. Przeanalizowaliśmy dane w trzech kategoriach samorządów:

- miasta na prawach powiatu,
- pozostałe gminy miejskie i miejsko-wiejskie,
- gminy wiejskie.

W pierwszym etapie wzięliśmy pod uwagę dane pochodzące z Ministerstwa Finansów i dotyczące wszystkich samorządów w Polsce mieszczących się w wyodrębnionych przez nas kategoriach (nie analizowaliśmy danych na szczeblu powiatu i województwa). Aby wybrać samorządy do drugiego etapu, punktowaliśmy:

- dynamikę wzrostu wydatków majątkowych (pomniejszonych o środki unijne) w przeliczeniu na jednego mieszkańca w latach 2008–2011 (maksymalnie 10 pkt),

- wartość środków unijnych w przeliczeniu na jednego mieszkańca, które w latach 2009–2011 wpłynęły na rachunek budżetu gminy/miasta (maksymalnie 10 pkt.),

- zadłużenie samorządu w stosunku do dochodów w latach 2008–2011 (10 pkt.),

- nadwyżkę operacyjną w stosunku do dochodów w latach 2008–2011 (5 pkt.),

- dynamikę wzrostu dochodów własnych w latach 2008 – 2011 (10 pkt.),

- relację nakładów inwestycyjnych do przyrostu zadłużenia w latach 2008–2011 (6 pkt.),

- dynamikę wzrostu wydatków ogółem na jednego mieszkańca w wybranych działach w poszczególnych latach 2008–2011:

- transport i łączność (5 pkt.),
- ochronę środowiska (4 pkt.).

Łącznie w pierwszym etapie samorząd mógł uzyskać 60 punktów.

Po zakończeniu pierwszego etapu dysponowaliśmy listą samorządów, których finanse najlepiej odpowiadały przyjętemu przez kapitułę kryterium. Na tej podstawie dokonaliśmy wyboru 564 samorządów, które zostały zakwalifikowane do drugiego etapu. W tym gronie znalazły się 64 miasta na prawach powiatu, 250 pozostałych miast i gmin miejsko – wiejskich oraz 250 gmin wiejskich. Do wybranych przez nas gmin wysłaliśmy ankiety składające się z 16 pytań. Odpowiedzi miały pomóc w ostatecznym wyborze najlepszych. Punkty z pierwszego etapu zostały ponownie przeliczone dla gmin, które odesłały ankietę. Łącznie w drugim etapie samorząd mógł uzyskać kolejne ponad 40 punktów. W ankiecie pytaliliśmy między innymi:

- o udział wydatków na realizację kontraktów z organizacjami pozarządowymi w wydatkach ogółem w latach 2008–2011 (5 pkt.)
- o liczbę złożonych wniosków o dofinansowanie organizacji pozarządowych w latach 2008 2011 (5 pkt),
- o wydatki mieszkaniowe w przeliczeniu

na jednego mieszkańca w latach 2008 – 2011 (4 pkt.),

- o wyniki testu szóstoklasistów oraz gimnazjalistów w 2011 i 2012 roku (4 pkt.),

- o liczbę nowych podmiotów gospodarczych działających na terenie gminy w latach 2008–2011 w przeliczeniu na 1000 mieszkańców (4 pkt.),

- czy urząd funkcjonuje w oparciu o jedną z metod/narzędzi wsparcia zarządzania: CAF, EFQM, ISO, PRI (maksymalnie 5 pkt.),

- o udział wydatków na promocję gminy w wydatkach ogółem w latach 2010–2011 (2 pkt.),

- czy sprawozdanie finansowe było badane przez niezależnego biegłego rewidenta (1 pkt.),

- o współpracę z jednostkami pomocniczymi (2 pkt.),

- o stopę bezrobocia – pytanie tylko do miast (4 pkt.),

- o ocenę wiarygodności kredytowej – pytanie tylko do miast (2 lub 3 pkt. w zależności od rating),

- o budżet zadaniowy i mierniki określające stopień realizacji celów budżetowych – pytanie tylko do miast (1 pkt.),

- o wspieranie rozwoju przedsiębiorczości (2,5 pkt.),

- o inicjatywy w ramach PPP (1 pkt.),

- czy gmina powołała i/lub należy do związków komunalnych lub lokalnych stowarzyszeń stworzonych w celu rozwiązywania lokalnych/regionalnych problemów (maksymalnie 2 pkt.).

Pytaliliśmy także o plany zagospodarowania przestrzennego i o pozwolenia na budowę wydane na podstawie decyzji administracyjnych o warunkach zabudowy i zagospodarowania terenu (maksymalnie 2 pkt.). Tam, gdzie analizowaliśmy dane za kolejne lata, przyjęliśmy zasadę, że najwięcej punktów przyznajemy za ostatni rok.”

Opracował: Dariusz Szewczyk



Umowa podpisana. Prawie 3,6 mln dotacji z Unii Europejskiej!

(dokończenie ze str. nr 1)

1.12. Wykonanie, po zewnętrznym zarysie budynku, opasek z betonowej kostki brukowej grub. 6 cm szerokości 30 cm od zewnątrz zamkniętej obrzeżem betonowym 20 cm x 6,0 cm

2) Budynki Zespołu Szkół i Przedszkola w Kaletach-Miotku

2.1. Termomodernizacja budynków Zespołu Szkół i Przedszkola w Kaletach-Miotku - prace dociepleniowe budynków: ocielenie i wykonanie izolacji ścian, dachów - stropów nad ostatnią kondygnacją, na budynku przedszkola docieplenie dachu lub przestrzeni pod dachem oraz izolacje przeciwwilgociowe i termiczne ścian fundamentowych

2.2. Wymiana instalacji centralnego ogrzewania oraz modernizacja kotłowni na paliwo stałe znajdującej się w budynku głównym Szkoły. Zakres zamówienia obejmuje wymianę-modernizację instalacji c. o. w budynku szkoły i przedszkola, zaplecza sali i łącznika.

2.3. Dostawa i montaż instalacji solarnej, w tym montaż kolektorów słonecznych na potrzeby ogrzewania ciepłej wody użytkowej oraz dostosowania instalacji c.w.u. do instalacji solarnej

2.4. Wymiana pokrycia dachów wraz z wyprowadzeniem rynien poza gzymsy oraz wymiana rynien i rur spustowych oraz obróbek blacharskich;

2.5. Wykonanie kompletnych instalacji odgromowych

2.6. Przemurowanie kominów w części wystającej ponad dach

2.7. Remont schodów i podestów wejściowych do budynków wraz z okładzinami antypoślizgowymi,

2.8. Roboty odtworzeniowe po wykonanych robotach instalacyjnych,

2.9. Wykonanie odprowadzenia wód deszczowych z rynien budynków do kanalizacji deszczowej

2.10. Wykonanie, po zewnętrznym zarysie budynku, opasek z betonowej kostki brukowej grub. 6 cm szerokości 30 cm od zewnątrz zamkniętej obrzeżem betonowym 20 cm x 6,0 cm

3) Budynek Publicznej Szkoły Podstawowej Nr 1 w Kaletach

Budynki PSP Nr 1 w Kaletach po termomodernizacji w 2008r.

3.1. W ramach projektu przewiduje się montaż kolektorów słonecznych na potrzeby ogrzewania ciepłej wody użytkowej oraz dostosowanie instalacji c. w. u. do instalacji solarnej. Planowany jest montaż 20 szt. płaskich kolektorów słonecznych o łącznej powierzchni 37,46 m² (na dachu, na przygotowanej do tego celu instalacji wsporczej) współpracujących z zamontowanym na najwyższej kondygnacji zasobnikami solarnymi

o łącznej pojemności 4000 l. (2 zbiorniki po 2000 l),

3.2. Roboty odtworzeniowe po wykonanych robotach instalacyjnych.

Klaudiusz Kandzia

Ostatnią zimę marzniemy!

Burmistrz Miasta pan Klaudiusz Kandzia podpisał w miesiącu październiku umowę na dofinansowanie projektu pn. „Termomodernizacja budynków użyteczności publicznej w Mieście Kalety: Miejskie Przedszkole nr 1, Zespół Szkół i Przedszkola w Kaletach Miotku, Publiczna Szkoła Podstawowa nr 1”.

W tej chwili rozpoczynają się w Urzędzie Miejskim przygotowania do ogłoszenia przetargu. Nasza szkoła w Miotku, w której istniał odwieczny problem niedogrzenia pomieszczeń spowodowany starą i mało wydajną instalacją C.O., a także dużymi stratami ciepła związanymi z niską izolacyjnością ścian oraz dachu, zażegna problem w 2013 roku!

W budynkach ZSiP w Kaletach Miotku zostaną wykonane prace obejmujące m.in. termomodernizację ścian zewnętrznych i dachów, wymianę – modernizację instalacji centralnego ogrzewania, modernizację kotłowni, rozszerzenie instalacji ciepłej wody użytkowej o kolektory słoneczne. Kolejnym krokiem związanym z bezpieczeństwem, a także wyglądem zewnętrznym budynków będzie remont schodów i podestów wejściowych do budynku, wykonanie instalacji odgromowej, a także wymiana pokrycia dachowego wraz z wymianą obróbek blacharskich i orynnowania oraz przebudowanie kominów w części wystającej ponad dach.

Fizycznie pracę rozpoczną się od wiosny przyszłego roku, gdyż przedsiębiorca, który wygra przetarg musi przygotować odpowiednią dokumentację techniczną oraz uzyskać stosowne pozwolenia. Całe przedsięwzięcie, które obejmuje szeroki zakres inwestycyjny, zakończy się do grudnia przyszłego roku, z możliwością przedłużenia terminu do wiosny 2014 roku. W budżecie Miasta zostaną zabezpieczone środki finansowe na wykonanie inwestycji jako wkład własny.

W tym miejscu serdecznie dziękuję Radzie Miejskiej wraz z Przewodniczącym za pozytywne ustosunkowanie się do przedsięwzięcia oraz Burmistrzowi za jego ogromne starania w kierunku otrzymania dofinansowania. Cała społeczność szkolna w Miotku odetnie z ulgą! Będzie ciepło!!!

Radna Mirosława Potempa

Niewybuchy znikną z kaletańskich lasów na dobre

8 października specjalistyczna firma saperska rozpoczęła prace mające na celu likwidację skupisk oraz pojedynczych sztuk niewybuchów i niewypalów leżących w pasie lasu przy drodze Kalety- Sońnica.

Firma, po wygraniu przetargu, podpisała umowę z Nadleśnictwem Koszęcin, zaś rzetelność jej prac będzie skorygowana po ich zakończeniu (planowo- maj 2013) przez inną firmę. Niewybuchy

i niewypały większych kalibrów wywołane będą na poligon wojskowy i tam nareszcie tylko historią. detonowane, zaś amunicja mniejszych

kalibrów, po zebraniu jej większej ilości, poddana zostanie kontrolowanemu i zabezpieczonemu detonacjom na specjalnie wyznaczonych do tego celu leśnych polanach.

Tym samym, latem 2013 roku, historia związana z wysadzeniem niemieckich magazynów leśnych

pod koniec II wojny światowej będzie już nareszcie tylko historią.

(jal)





Spadek kwoty dodatków wyrównawczych dla nauczycieli



Według stanu na dzień 20.09.2012 prognozowana kwota dodatków uzupełniających dla nauczycieli, która zostanie wypłacona w styczniu 2013 r. wynosi 99 159 zł.

Kwota wypłacona w 2011 r. wynosiła

576 085 zł, a w 2012 r. 263 882 zł. Należy przy tym zauważyć, że zgodnie z założeniami z początku 2011 r. prognozowana kwota za 2011 rok sięgała wartości 728 917 zł.

Dariusz Szewczyk

Kalety liderem przetargu na grupowy zakup energii elektrycznej

Miasto Kalety ogłosiło przetarg nieograniczony na zakup energii elektrycznej na potrzeby oświetlenia miejsc publicznych oraz zakup energii elektrycznej na potrzeby obiektów użyteczności publicznej dla Gmin: BORONÓW, CIASNA, DOBRODZIEŃ, HERBY, KALETY, KOCHANOWICE, KOLONOWSKIE, KONOPISKA, KRUPSKI MŁYN, PAWON-

KÓW, TWORÓG, WOŹNIKI, ZBROSŁAWICE i ZĘBOWICE.

Hurtowy zakup energii elektrycznej przyniesie oszczędności i przyczyni się do obniżenia kosztów ponoszonych przez wyżej wymienione gminy.

Tego typu przetarg na grupowy zakup jest pionierskim przedsięwzięciem w naszej części regionu. Podobny, rozstrzygnięty już, a liderowany przez Świę-

tochłowice dla 20 gmin, przyniesie sygnatariuszom łączny zysk w wysokości 16,5 mln złotych w stosunku do zakładanych kosztów, to zaś przełoży się na zmniejszenie rachunków za energię płaconych przez mieszkańców.

Przetarg zorganizowano dla 14 gmin, a miasto Kalety pełni rolę lidera tego przedsięwzięcia. Oferty można składać do 7 listopada br.

(jal)

Pracowity okres w Wydziale Strategii i Rozwoju Gminy

Naszemu miastu nie straszna jesienna aura. Prace nie ustają pomimo tego, że pogoda już coraz częściej płata nam figle. w Kaletach nadal realizowane są ważne inwestycje, które mają za zadanie podtrzymać trend rozwoju miasta.

Obecnie w trakcie realizacji, lub świeżo po wykonaniu są następujące inwestycje:

- termomodernizacja budynku socjalnego Klubu Sportowego „Unia” przy ul. Fabrycznej 35 w Kaletach
- remont pokrycia dachu Publicznej Szkoły Podstawowej Nr 1, budynku klas 1-3 położonego w Kaletach przy ul. 1 Maja 8;

- drugi etap – końcowy budowy ul. Matejki w Kaletach z planowanym terminem zakończenia do dnia 31 października br.;

- budowa kanalizacji sanitarnej w Drutarni wraz z odtworzeniem chodnika z betonowej kostki brukowej, przy ul. Koszęcińskiej;

- budowa kanalizacji deszczowej wraz z modernizacją chodnika wzdłuż ul. Paderewskiego w Kuczowie, która realizowana jest przez Zarząd Dróg Powiatowych z Tarnowskich Gór.

- klomb w Drutarni, wykonany przez uczestników projektu "Ja też potrafię".

- rozpoczęły się prace związane z termoz izolacją budynku Klubu w Drutarni przy ul. Koszęcińskiej 33 w Kaletach

z terminem zakończenia do 10 listopada br.;

- Zarząd Dróg Powiatowych w Tarnowskich Górach z końcem września rozpoczął remont odcinka chodnika przy ul. Powstańców Śl., za przejazdem kolejowym;

- Miasto Kalety jako Lider Porozumienia, czternastu Gmin, przygotowuje się do przeprowadzenia przetargu na zakup energii elektrycznej dla obiektów Miasta, placówek podległych i oświetlenia ulicznego. Przetarg, otwarcie ofert, planowany jest na I dekadę listopada br.

Jan Potempa

Odwodnienie i budowa chodnika przy ul. Paderewskiego w Kuczowie

W Kaletach-Kuczowie dobiegł końca pierwszy etap budowy odwodnienia drogi powiatowej nr 3248 (ul. Paderewskiego).

Wykonawcą prac jest Zakład Budownictwa Drogowego Edward Hucz z Boro-

nowa, który został wyłoniona na podstawie przetargu nieograniczonego zorganizowanego przez Zarząd Dróg Powiatowych w Tarnowskich Górach.

Zakres inwestycji obejmuje:

- rozbiórkę istniejącego chodnika;
- wykonanie kanalizacji deszczowej wraz z przykanalikami i wpustami ulicznymi;
- wykonanie nowego chodnika o szerokości 2,5 mb z kostki betonowej;
- wykonanie wjazdów do posesji z kostki betonowej;
- ułożenie krawężnika po stronie chodnika i odcinkowo przy wpustach ulicznych po przeciwnej stronie chodnika;
- wykonanie remontu cząstkowego

nawierzchni na szerokości 1 [m] przy krawężniku oraz w śladzie wykonanych przekopów.

Michał Szewczyk





Radny Jan Klimek nowym przewodniczącym Komisji Rewizyjnej



Informujemy, iż podczas XXI sesji Rady Miejskiej w Kaletach, która odbyła się 28 września br. radny Jan Klimek został wybrany na przewodniczącego

Komisji Rewizyjnej. Zmiana przewodniczącego nastąpiła na skutek rezygnacji, ze względów osobistych, jaką złożyła dotychczasowa przewodnicząca tejże Komisji – radna Maria Wiatrek. Jan Klimek, 64 lata, posiada wykształcenie wyższe magisterskie, jest

emerytowanym nauczycielem. Funkcję radnego Rady Miejskiej w Kaletach pełni już czwartą kadencję. Nowo wybranemu przewodniczącemu Komisji Rewizyjnej życzymy wielu sukcesów, aby podejmowany trud był źródłem satysfakcji i społecznego uznania.

(jal)

Kolejny krok ku likwidacji majątku KZCP



W dniu 26 września br. Likwidator Kaletańskich Zakładów Celulozowo-Papierniczych w upadłości sprzedał kaletańskiemu przedsiębiorcy budynek po byłym ambulatorium.

Po dokonanej sprzedaży miasto Kalety, jako jeden z wierzycieli, otrzymało

kwotę 14.000 zł.

Każda sprzedaż kolejnych nieruchomości upadłych Zakładów przybliży ostateczny termin likwidacji KZCP oraz obniża poziom zadłużenia wobec miasta.

(jal)

Odbiory w ramach projektu "Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu oraz wyrównanie szans Miasta Kalety"

9 października, w wybranych lokalizacjach, odbyły się odbiory techniczne sprzętu komputerowego wraz z dostępem do internetu. Sprzęt otrzymało 30 gospodarstw domowych z terenu naszego miasta - wskazanych jako najbardziej potrzebujących tego typu wsparcia z powodu trudnej sytuacji materialnej lub niepełnosprawności.

Przekazanie mieszkańcom nowoczesnego sprzętu komputerowego wraz z dostępem do Internetu nie byłoby możliwe bez środków pozyskanych z Unii Europejskiej - Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach projektu "Przeciwdziałanie wykluczeniu cyfrowemu oraz wyrównanie szans Miasta Kalety".

Również w ramach tego projektu, zakupionych zostało 10 zestawów komputerowych, o które wzbogaciła się Miejska Biblioteka Publiczna w Kaletach oraz jej filia w Miotku. Wartość projektu wynosi 556.002,00 PLN w tym dofinansowanie z Unii Europejskiej 472.601,70 PLN.

Marek Parys



Miejski Ośrodek
Pomocy Społecznej w Kaletach

Wycieczka do Krakowa

Dnia 27 września 2012r. uczestnicy projektu unijnego realizowanego przez MOPS Kalety pn. „Ja też potrafię” w ramach Priorytetu VII Promocja integracji społecznej, Działanie 7. 1. Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji Poddziałanie 7.1.1 Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki byli uczestnikami wycieczki do Krakowa.

W trakcie wycieczki zwiedzano atrakcje Krakowa, tj . Wawel - Katedrę, Groby Królewskie, Dzwon Zygmunta i komnaty reprezentacyjne. Zwiedzano z przewodnikiem krakowskim najciekawsze miejsca starego miasta Krakowa, a wieczorem w teatrze „Bagatela” obejrzano spektakl „Szalone nożyczki”.

Wycieczka ta jest jednym z elementów programu pod nazwą „działania środowiskowe”.

Kierownik MOPS Renata Czudaj





Bezpłatne porady prawne

Najbliższy dyżur prawnika w Filii Biura Poselskiego Tomasza Głogowskiego w Kaletach (ul. Lubliniecka 2, MDK) odbędzie się 30 października (wtorek). Porad udziela adwokat Mariusz Jakubowski. Prosimy o wcześniejszą rezerwację terminu telefonicznie (32 768 86 11, 699 237 471) oraz przygotowanie wszystkich materiałów pomocnych w rozpoznaniu istoty sprawy.

Miejski Ośrodek
Pomocy Społecznej w Kaletach

Coś dla siebie i swojego miasta

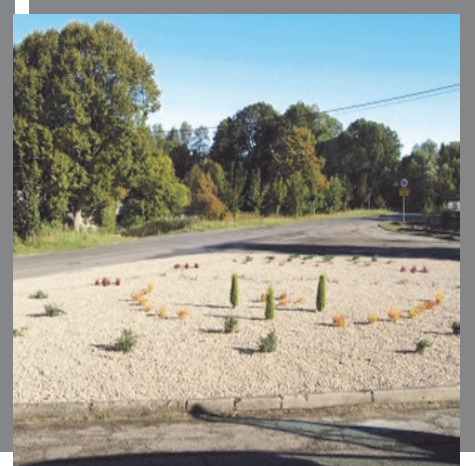
W ramach programu unijnego PO KL projektu systemowego „Ja też potrafię „ realizowanego przez MOPS Kalety trwają zajęcia praktyczne w ramach kursów zawodowych.

Osoby bezrobotne, nieaktywne zawodowo i niepełnosprawne uzyskują kwalifikacje na szkoleniu „Ogrodnik i pielęgnacja terenów zielonych”. W ramach zajęć praktycznych na terenie miasta kursanci robią klomby. Wykonany już został klomb w Drutarni przy ul. 3 Maja (wylot z Kalet w kierunku Bruśka). Jest on następnym miejscem upiększającym nasze miasto.

Kierownik MOPS Renata Czudaj



Klomb w Drutarni przed upiększeniem



Klomb urządzony przez uczestników projektu

Miejski Ośrodek
Pomocy Społecznej w Kaletach

Posilek dla Twojego dziecka

Gmina Kalety od wielu lat realizuje wsparcie rodzin najuboższych w formie dożywiania dzieci i młodzieży.

Środki na w/w cel pochodzą z budżetu gminy, jak i z budżetu państwa pozyskane w ramach programu „Pomoc państwa w zakresie dożywiania”. Miejski Ośrodek

Pomocy Społecznej w Kaletach informuje, że od 1 października 2012 r. wzrasta kryterium dochodowe uprawniające do świadczeń z pomocy społecznej tj. dla osoby samotnie gospodarującej wynosi – 542 zł, dla osoby w rodzinie- 456 zł.

W związku z powyższym do bezpłatnego posiłku kwalifikują się rodziny,

których dochód na członka rodziny nie przekracza 150% kryterium dochodowego uprawniającego do tej formy pomocy tj. -813 zł.

Szczegółowe informacje można otrzymać w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Kaletach.

Kierownik MOPS Renata Czudaj

Obradowała Młodzieżowa Rada Miasta

W czwartek 13 września odbyła się kolejna sesja Młodzieżowej Rady Miasta. Obradom, w obecności 10 pozostałych radnych, przewodniczyła Alicja Mryka.

Na sesji podsumowano dotychczasową działalność Rady. Pojawiły się też postulaty dotyczące wskrzeszenia sekcji strzeleckiej i wykorzystania nieużywanej strzelnicy na stadionie KS Unia, uruchomienia systemu rezerwacji boiska do siatkówki plażowej. Radni pytali też o termin uruchomienia przejścia pieszo- rowerowego z Truszczyca do Kuczowa.

W okresie jesiennym Młodzieżowa Rada Miasta zajmie się zorganizowaniem konkursów dla dzieci i młodzieży. I tak: dla przedszkolaków przewidziano rywalizację w tworzeniu z kasztanów i żołądźdi pod roboczym tytułem "Jesień rozwija wyobraźnię", dla uczniów szkół podstawowych konkurs na "Jesienny kolaż eko-

logiczny", dla gimnazjalistów konkurs fotograficzny "Jesień w leśnym zakątku Śląska", zaś dla uczniów szkół ponadgimnazjalnych konkurs na jesienny esej, nad którym pieczę objęła radna Martyna Franke (szczegóły już wkrótce).

Konkursy rozpocząć się mają niebawem, zaś prace będzie można nasyłać na adres Urzędu Miejskiego w Kaletach, bądź przynieść w określonym terminie (kolaże, figurki z kasztanów i żołądźdi) do Miejskiego Domu Kultury, gdzie oceni je młodzieżowa komisja konkursowa. Więcej na temat konkursów przeczytać będzie można już wkrótce na www.kalety.pl w zakładce "Młodzieżowa Rada Miasta". Odpowiednie informacje rozesłane zostaną też do wszystkich placówek edukacyjnych na terenie miasta. W konkursie "esejowym" wystartować

będą mogli oczywiście także młodzi ludzie na co dzień mieszkający w Kaletach, choć kontynuujący naukę poza granicami naszego miasta.

Jacek Lubos

**Sprzedaż drewna
opałowego i kominkowego,
pociętego na klocki**

**Sosna, świerk 150 zł/mp,
brzoza 170 zł/ mp,
dąb 190 zł/ mp**

**Tel. 505 362 561, 34 357- 83- 50,
Transport na terenie Kalet gratis.**



Burmistrz Miasta Kalety ogłasza II przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości niezabudowanej stanowiącej własność gminy Kalety.

Działka nr 3561/70 o powierzchni 0.1576 ha,

- położenie- Kalety, skrzyżowanie ul. Dąbrowskiego i ul. Wolności, karta mapy 1 dod. 1 Jędrysek,

- własność Gminy Kalety, zapisana w księdze wieczystej Sądu Rejonowego w Tarnowskich Górach pod numerem GL1T/00059143/1,

- przeznaczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego: zgodnie z treścią planu nieruchomość położona jest na obszarze oznaczonym symbolem 1 MN 62, tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej,

- działka o kształcie prostokąta, teren działki płaski, atrakcyjne położenie z bliskim sąsiedztwem terenów leśnych, dostępność komunikacyjna bardzo dobra. Nieruchomość posiada bezpośredni dostęp do drogi publicznej, zarówno od ul. Wolności jak i ul. Dąbrowskiego. Ul. Dąbrowskiego posiada nawierzchnię asfaltową, a ul. Wolności nawierzchnię utwardzoną z kostki betonowej.

- uzbrojenie: działka położona w zasięgu instalacji elektrycznej, wodociągowej i kanalizacyjnej. Przez sąsiednią działkę przebiega sieć elektryczna niskiego napięcia, na innej sąsiedniej działce znajduje się stacja transformatorowa. W ul. Dąbrowskiego biegnie kanalizacja sanitarna i kanalizacja deszczowa. Na terenie nieruchomości wzdłuż ogrodzeń przy budynkach sąsiadujących od północno-zachodniej granicy działki, biegnie linia telefoniczna. Nabywca zapewni możliwość dostępu w celu jej napraw czy konserwacji.

- cena wywoławcza – 79 000 zł ,

- wadium – 8 000 zł.

Do wylicytowanej w przetargu ceny

nieruchomości doliczony zostanie podatek VAT w wysokości 23 %.

Przetarg odbędzie się w dniu 15 listopada 2012 roku w sali posiedzeń Urzędu Miejskiego w Kaletach przy ul. Żwirki i Wigury 2, II piętro, pokój nr 24, o godzinie 10.00.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium w podanej wyżej wysokości.

Wadium należy wpłacić przelewem lub gotówką na konto Urzędu Miejskiego w Kaletach:

MBS Myszków o/Woźniki
47 8279 1023 0202 6204 2002 0002

do dnia 8 listopada 2012 roku.

Wadium może być również wniesione w obligacjach Skarbu Państwa lub papierach wartościowych dopuszczonych do obrotu publicznego, które należy złożyć w dziale księgowości Urzędu Miejskiego w Kaletach do dnia 8 listopada 2012 roku.

Dowód wniesienia wadium przez uczestnika przetargu podlega przedłożeniu komisji przetargowej przed otwarciem przetargu.

Wadium wniesione w pieniądzu przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.

Wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu, przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, podlega zwrotowi niezwłocznie po wpłaceniu kwoty równej cenie nabycia nieruchomości.

Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, a uchylił się od zawarcia umowy, nie podlega zwrotowi.

Cena nabycia nieruchomości jest płatna w całości przed spisaniem aktu nota-

rialnego.

Koszty spisania aktu notarialnego ponosi nabywca.

Nabywca przejmuje nieruchomość w stanie istniejącym.

Osoby przystępujące do przetargu zobowiązane są przedstawić Komisji Przetargowej następujące dokumenty:

osoby fizyczne – dokument potwierdzający tożsamość (dowód osobisty),

osoby prawne – pełny, aktualny odpis z właściwego rejestru,

pełnomocnicy- dokument potwierdzający tożsamość i pisemne pełnomocnictwo,

w przypadku osób prowadzących działalność gospodarczą – aktualne zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej,

małżonek zamierzający samodzielnie licytować nieruchomość nabywaną do majątku wspólnego powinien okazać komisji przetargowej pisemną zgodę współmałżonka,

cudzoziemcy w przypadku wygrania przetargu zobowiązani są przed zawarciem umowy notarialnej uzyskać zgodę Ministra Spraw Wewnętrznych i administracji na nabycie w przypadkach, gdy taka zgoda jest wymagana.

Pierwszy przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż tej nieruchomości odbył się w dniu 10 lipca 2012 roku i zakończył się wynikiem negatywnym.

Burmistrz Miasta Kalety zastrzega sobie prawo odwołania przetargu bez podania przyczyn.

Informacji związanych ze zbyciem w/w nieruchomości udziela się w Urzędzie Miejskim w Kaletach, pokój nr 25 lub pod nr telefonu 34/3527648.

Izabela Rapczyńska

Burmistrz Miasta Kalety ogłasza III przetarg ustny nieograniczony na zbycie prawa użytkowania wieczystego nieruchomości niezabudowanych.

Działka nr 130/22 o powierzchni 0.1410 ha,

- położenie- Kalety, ul. Powstańców Śląskich, karta mapy 4 Kalety,

- własność Skarb Państwa, wieczysty użytkownik - Gmina Kalety, zapisana w księdze wieczystej Sądu Rejonowego w Tarnowskich Górach pod numerem GL 1 T/00090631/8,

- przeznaczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego: zgodnie z treścią planu nieruchomość położona jest na obszarze oznaczonym symbolem MW_6, tereny zabudowy mieszkaniowej wielorodzinnej z dopuszczeniem usług nieuciążliwych,

- działka o kształcie regularnym, zbliżonym do prostokąta, teren działki płaski,

nieogrodzony, nieutwardzony,

- działka posiada dostęp do drogi publicznej - ul. Powstańców Śląskich i ul. M. Konopnickiej,

- uzbrojenie: działka w zasięgu instalacji elektrycznej,

- cena wywoławcza - 54 900 zł,

- wadium - 5.500 zł.



Działka nr 131/22 o powierzchni 0.1291 ha.

- położenie- Kalety, ul. Powstańców Śląskich, karta mapy 4 Kalety,
- własność Skarb Państwa, wieczysty użytkownik - Gmina Kalety, zapisana w księdze wieczystej Sądu Rejonowego w Tarnowskich Górach pod numerem GL1 T/00090631/8,
- przeznaczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego: zgodnie z treścią planu nieruchomości położona jest na obszarze oznaczonym symbolem MW_6, tereny zabudowy mieszkaniowej wielorodzinnej z dopuszczeniem usług nieuciążliwych,
- działka o kształcie regularnym, zbliżonym do trapezu, teren działki płaski, nieogrodzony, nieutwardzony,
- działka posiada dostęp do drogi publicznej - ul. Powstańców Śląskich, ul. M. Konopnickiej i ul. J. Brzechwy,
- uzbrojenie: działka w zasięgu instalacji elektrycznej,
- cena wywoławcza - 49.900 zł,
wadium - 5.000 zł.

Do wylicytowanej w przetargu ceny nieruchomości doliczony zostanie podatek VAT w wysokości 23 %.

Przetarg odbędzie się w dniu 15 listopada 2012 roku w sali posiedzeń Urzędu Miejskiego w Kaletach przy ul. Żwirki i Wigury 2, II piętro, pokój nr 24, o godzinie 12.00.

Warunkiem uczestnictwa w przetargu

jest wpłacenie wadium w podanej wyżej wysokości.

Wadium należy wpłacić przelewem lub gotówką na konto Urzędu Miejskiego w Kaletach:

MBS Myszków o/Woźniki
47 8279 1023 0202 6204 2002 0002

do dnia 8 listopada 2012 roku.

Wadium może być również wniesione w obligacjach Skarbu Państwa lub papierach wartościowych dopuszczonych do obrotu publicznego, które należy złożyć w dziale księgowości Urzędu Miejskiego w Kaletach do dnia 8 listopada 2012 roku.

Dowód wniesienia wadium przez uczestnika przetargu podlega przedłożeniu komisji przetargowej przed otwarciem przetargu.

Wadium wniesione w pieniądzu przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.

Wadium wniesione w innej formie niż w pieniądzu, przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, podlega zwrotowi niezwłocznie po wpłaceniu kwoty równej cenie nabycia nieruchomości.

Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który przetarg wygrał, a uchylił się od zawarcia umowy, nie podlega zwrotowi.

Cena nabycia nieruchomości jest płatna w całości przed spisaniem aktu notarialnego.

Koszty spisania aktu notarialnego ponosi nabywca.

Nabywca przejmuje nieruchomość w stanie istniejącym.

Osoby przystępujące do przetargu zobowiązane są przedstawić Komisji Przetargowej następujące dokumenty:

osoby fizyczne – dokument potwierdzający tożsamość (dowód osobisty),
osoby prawne – pełny, aktualny odpis z właściwego rejestru,

pełnomocnicy – dokument potwierdzający tożsamość i pisemne pełnomocnictwo, w przypadku osób prowadzących działalność gospodarczą – aktualne zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej,

małżonek zamierzający samodzielnie licytować nieruchomość nabywaną do majątku wspólnego powinien okazać komisji przetargowej pisemną zgodę współmałżonka,

cudzoziemcy w przypadku wygrania przetargu zobowiązani są przed zawarciem umowy notarialnej uzyskać zgodę Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji na nabycie, w przypadkach gdy taka zgoda jest wymagana.

Drugi przetarg ustny nieograniczony na zbycie prawa użytkownika wieczystego w/w nieruchomości, który odbył się w dniu 17 maja 2012 roku zakończył się wynikiem negatywnym.

Burmistrz Miasta Kalety zastrzega sobie prawo odwołania przetargu bez podania przyczyn.

Informacji związanych ze zbyciem w/w nieruchomości udziela się w Urzędzie Miejskim w Kaletach, pokój nr 25 lub pod nr telefonu 34/3527648.

Izabela Rapczyńska

OBWIESZCZENIE

Burmistrza Miasta Kalety z dnia 04.10. 2012 roku

Na podstawie art. 49 Kodeksu Postępowania Administracyjnego ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. (Dz. U. Nr 98 poz. 1071 z 2000 roku z późn. zm.), oraz w oparciu o art. 79.1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. *o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko* (Dz.U. Nr 199 poz. 1227),

z a w i a d a m i a s i ę

o sporządzeniu oceny oddziaływania przedsięwzięcia na środowisko dla Firmy „HEMARPOL” Bogaccy Spółka Jawna z siedzibą Kalety, ul. Fabryczna 2a polegającego na budowie zakładu zbierania, przeladunku i przerobu odpadów metali wykorzystującego innowacyjną technologię przerobu i niemetalurgicznego uszlachetniania złomu metali na działkach nr ewid. 59/22, 134/22 i 93/22 w Kaletach przy ul. Fabrycznej 2a.

W związku z powyższym informuje się, że zainteresowane strony w terminie 21 dni od dnia ukazania się niniejszego obwieszczenia mogą zapoznać się z materiałami – **oceną** oddziaływania przedsięwzięcia na środowisko, wnieść ewentualne uwagi, wnioski i zastrzeżenia w formie pisemnej lub ustnej w Urzędzie Miejskim w Kaletach (pokój nr 25, tel. 34/ 35 76 41 – w godzinach pracy).

Uwagi lub wnioski złożone po upływie terminu pozostaną bez rozpatrzenia.

**Burmistrz Miasta Kalety
mgr Klaudiusz Kandzia**



Sprawozdanie z XXI sesji Rady Miejskiej w Kaletach

W dniu 28 września br. w sali sesyjnej Urzędu Miejskiego w Kaletach odbyła się XXI sesja Rady Miejskiej. Obrady otworzył i do końca im przewodniczył Pan Eugeniusz Ptak – Przewodniczący Rady Miejskiej. W obradach udział wzięło 15 radnych, co przy 15 osobowym składzie Rady Miejskiej upoważnia Radę do podejmowania prawomocnych uchwał.

Sprawozdanie z okresu między sesyjnego przedstawił burmistrz Miasta Kalety, a następnie przewodniczący Rady Miejskiej.

W kolejnych punktach porządku obrad radni podjęli następujące uchwały:
Nr 191/XXI/2012 w sprawie przekazania środków finansowych dla Komendy Wojewódzkiej Policji w Katowicach.

Nr 192/XXI/2012 w sprawie zmian budżetu Miasta Kalety na 2012 rok.

Nr 193/XXI/2012 w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej na lata 2012 – 2022.

Nr 194/XXI/2012 w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych oraz warunków i zasad korzystania z przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządzającym jest Miasto Kalety.

Nr 195/XXI/2012 w sprawie ustalenia stawki opłaty za korzystanie z przystanków komunikacyjnych.

Nr 196/XXI/2012 w sprawie wyrażenia zgody na wydzierżawienie nieruchomości.

Nr 197/XXI/2012 w sprawie utraty mocy prawnej uchwał.

Nr 198/XXI/2012 w sprawie wyrażenia zgody na sprzedaż lokalu mieszkalnego.

Nr 199/XXI/2012 w sprawie przyznania Telewizji Trwam miejsca na multipleksie cyfrowej telewizji naziemnej.

Nr 200/XXI/2012 w sprawie odwołania przewodniczącej Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej w Kaletach.

Nr 201/XXI/2012 w sprawie wyboru przewodniczącego Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej w Kaletach.

W punkcie Interpelacje i zapytania rad-

nych, zgłaszano bieżące sprawy:

Radna I. Nowak odczytała protokół z wyjazdowej Komisji Oświaty, Kultury, Sportu, Zdrowia i Spraw Socjalnych.

Radna zwróciła się z prośbą o remont skrzyżowania ulicy 1 Maja z ul. Bema, w którym to miejscu zrobiło się zagłębienie – zapadnięcie, szczególnie uciążliwe w czasie opadów deszczu. Ten sam problem powstał również na skrzyżowaniu ul. 1 Maja oraz Gwoździa.

Radny Grzegorz Krupa poinformował, aby zwrócić się z prośbą do firmy El-grunt, o lepsze zabezpieczenie i oznakowanie odcinka drogi, na której aktualnie wykonywane są prace związane z budową kanalizacji.

Radna Mirosława Potempa zwróciła się z prośbą o remont cząstkowy ul. Orzeszkowej i Ogrodowej.

Radna Zuzanna Jelonek zwróciła się z prośbą aby wystąpić do firmy Tauron, która wymienia słupy energetyczne od głównego skrzyżowania w kierunku Koszęcina, o zainstalowanie na nich lamp.

Radny Zygmunt Mirowski prosił o zainstalowanie ławek na placu zabaw przy boisku do piłki nożnej w Kuczowie oraz poruszył temat ogrodzenia wokół boiska szkolnego w Miotku, które zagraża bezpieczeństwu dzieci.

Radna Blandyna Kąkol:

- zwróciła uwagę na nieaktualny baner, który znajduje się na ogrodzeniu boiska Orlik w Kaletach,

- pytała, czy została zgłoszona Starostwu Powiatowemu sprawa uszkodzonego chodnika (od marketu Biedronka w kierunku przejazdu kolejowego),

- zgłosiła problem braku oświetlenia na moście na ul. 30-lecia,

- pytała o sprawę ewentualnej budowy zatoczki autobusowej w Miotku obok starej poczty.

Radny Jan Klimek zwrócił uwagę na fakt przepełnionych busików w godzinach szczytu kursujących na trasie Kalety – Tarnowskie Góry. Zaproponował aby w związku z przygotowaniem projektu budżetu na 2013 r. zweryfikować wszyst-

kie gotowe projekty inwestycyjne, które miasto posiada i najbardziej przydatne wybrać do zrealizowania. Zwrócił uwagę na zdeprawowaną tablicę informacyjną informującą o wjeździe na ścieżkę przyrodniczo-dydaktyczną przy ul. Mickiewicza. Z myślą o osobach starszych oraz niepełnosprawnych, prosił o rozważenie możliwości budowy windy w Urzędzie Miejskim w Kaletach oraz podjazdu do wózków inwalidzkich przy wejściu do budynku.

Radna Maria Wiatrek zwróciła się z prośbą, aby przy ustalaniu budżetu na 2013 r. nie pominąć remontów cząstkowych ulic Wojska Polskiego, Kosmonautów oraz Chopina. Zgłosiła problem późniejszego zapalania się lamp ulicznych na ul. Lipowej i Leśnej oraz prosiła o częstszy wywóz śmieci z dużych pojemników na nieczystości. Zwróciła się także z ponownym apelem o rozważenie możliwości ustawienia wiat przystankowych w Jędrysku oraz centrum Kalet obok Urzędu Miejskiego.

Radny Robert Gryc zwrócił się z prośbą o remont cząstkowy kładki oraz poręczy za wiaduktem (tunel wzdłuż „Zimnej wódki”). Prosił także, aby zwrócić się do Starostwa Powiatowego o remont studzienek deszczowych z chłonnych na odpływowe. Dotychczasowe nie są w stanie przyjąć większej ilości wody i na drogach tworzą się bardzo duże kałuże.

Radny Ryszard Sendel zwrócił się prośbą o dokończenie remontu ul. Leśnej. Zgłosił także problem zbyt szybkiego poruszania się rowerami po chodnikach na ul. 1 Maja przez kaletąską młodzież. Zagraża to bezpieczeństwu osób starszych oraz małych dzieci. Prosił także o zamontowanie ławki na ścieżce rowerowej prowadzącej do Drutarni.

Radna Janina Perz podziękowała w imieniu mieszkańców ul. Kościuszki za remont cząstkowy tej ulicy. Zgłosiła także problem powstałej wyrwy w asfalcie na ul. ks. Drozdka na wysokości ul. Wodnej oraz prosiła o zagospodarowanie rur na ul. Żeromskiego.

Małgorzata Mazur

WYDARZY SIĘ WKRÓTCE

25 października w budynku Urzędu Miejskiego odbędzie się XXII sesja Rady Miejskiej.

29 października w MDK Kalety gościć będzie kino ORANGE. Repertuar już wkrótce na www.kalety.pl i www.mdkkalety.pl

5 listopada, o godzinie 17.30, w MDK odbędzie się uroczyste otwarcie wystawy zdjęć z projektu „wspólnie po Morawach i Śląsku – na rowerze, pieszo, pociągiem”.

6 listopada w MDK Kalety odbędzie się charytatywny wieczór muzyczno – kabaretowy (szczegóły na stronie nr 23).



Burmistrz Miasta Kalety
oraz Dyrektor Miejskiego Kultury w Kaletach

serdecznie zapraszają na charytatywny
wieczór muzyczno-kabaretowy z udziałem

ANDRZEJA GRABOWSKIEGO
zespołu **BERNADETA KOWALSKA I PRZYJACIELE**
oraz
KABARETU KSIĄŻĘ LIPIN

6 LISTOPADA 2012 r. GODZ. 18.00, MDK Kalety
cena biletu 30 zł.

całkowity dochód ze sprzedaży biletów
przeznaczony zostanie na leczenie Beniamina Pająka

bilety do nabycia w Urzędzie Miejskim, Miejskiej Bibliotece Publicznej,
Miejskim Domu Kultury oraz w podkowie (sklep zoologiczno-papierniczy)



OGŁOSZENIE DROBNE

Sprzedam działkę o powierzchni 990 m2 przy ulicy Sobieskiego 29 w Kaletach. Wjazd z ulicy.
tel. 34 357 77 34, 600 718 081.



Przychodnia SAWMED
zaprasza do nowego
Gabinetu Stomatologicznego
lek. stom. Piotr Chwastowski

Świadczymy usługi w zakresie

- profilaktyki
- stomatologii estetycznej, zachowawczej i dziecięcej
- wybielania zębów
- leczenia kanałowego (endodoncja)
- bezbolesnego usuwania zębów
- leczenia parodontozy
- protetyki: korony i mosty porcelanowe, protezy
- usuwania kamienia i przebarwień zębów

rejestracja tel. (34) 3577 335
ul. Gwoździa 25, Kalety

godziny przyjęć: pon 14.00 - 18.00
wt 9.00 - 14.00
pt 14.00 - 18.00

***Biuletyn Informacyjny
Miasta Kalety***

Wydaje Urząd Miejski w Kaletach,
ul. Żwirki i Wigury 2

Redakcja: **Jacek Lubos** (red. naczelny),
Janusz Maruszczyk.

Materiały do Biuletynu przyjmowane są do ostatniego
dnia każdego miesiąca pod adresem:

jacek.lubos.mail@gmail.com

oraz w Urzędzie Miejskim, w pokoju nr 23 b.

Kontakt telefoniczny z redakcją:
513-754-157, (034) 352- 76 -52
pn. -pt. 7.30-15.30

Kontakt w sprawie reklam i ogłoszeń:
(034) 352- 76 -55, biuletyнкаalety@interia.pl
(reklamy tylko w plikach JPG)

Redakcja zastrzega sobie prawo redagowania materia-
łów. Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada.

Biuletyn Informacyjny jest członkiem
Polskiego Stowarzyszenia Prasy Lokalnej.

Druk: Foto- Zymela
42- 660 Kalety, ul. Drozdka 39
www.fotoidruk.pl, Nakład 1000 egz.

PROMOCJA
**"Letni
Wymiatacz"**



INTER
Connect

**25Mbit
od 55zł***

tel. 669 685 683 lub 507 118 259
www.interconnect.pl

* oferta ograniczona terytorialnie